

MEDION®

Instrukcja obsługi Instrukcja obsługi Instrukcja obsługi Instrukcja użytkowania Przekazywanie



Odtwarzacz CD/MP3 Boombox

Boombox na CD/MP3

Odtwarzacz CD/MP3

MEDION® ŻYCIE® E65711 (MD 47111)

Spis treści

1.	O niniejszej instrukcji obsługi	5
	1.1. Legenda symboli.....	5
2.	Przeznaczenie	6
	2.1. Ograniczona grupa osób.....	7
3.	Informacje o zgodności.....	8
4.	Instrukcje bezpieczeństwa	8
	4.1. Bezpieczeństwo operacyjne	8
	4.2. Miejsce instalacji	8
	4.3. Naprawa.....	9
	4.4. Temperatura otoczenia	10
	4.5. Zasilanie	10
	4.6. Odtwarzacz CD	12
	4.7. Baterie	12
5.	Zakres dostawy	14
6.	Przegląd urządzenia	15
	6.1. Strona główna.....	15
	6.2. Strona odwrotna	16
7.	Przygotowanie.....	17
	7.1. Przygotowanie kieszeni na płyty CD	17
	7.2. Praca na bateriach – Wkładanie/wymiana baterii w urządzeniu	17
	7.3. Praca sieciowa - Podłączanie kabla sieciowego	17
8.	Operacja.....	18
	8.1. Włączanie / Tryb czuwania.....	18
	8.2. Objętość	18
	8.3. Podłączanie słuchawek.....	18
	8.4. Radio.....	19
9.	Odtwarzanie płyt CD i urządzeń pamięci masowej USB	20
	9.1. Uwagi dotyczące nośnika	20
	9.2. Włóż płytę	20
	9.3. Włóż dysk flash USB.....	21
	9.4. Rozpoczęcie/wstrzymanie odtwarzania	21
	9.5. Wybór tytułu, przewijanie do przodu/do tyłu.....	21
	9.6. Wybór folderu.....	21
	9.7. Programowanie kolejności odtwarzania	21
	9.8. Funkcje powtarzania/odtwarzania losowego.....	22
	9.9. Podłączanie zewnętrznego urządzenia odtwarzającego	22
10.	Czyszczenie	22
11.	Przechowywanie, gdy nie jest używane	23
12.	W przypadku wystąpienia problemów	23
13.	Utylizacja.....	24

14. Dane techniczne.....	25
14.1. Symbole na tabliczce znamionowej i urządzeniu	26
15. Informacje o usłudze	26
16. Dane kontaktowe.....	27

1. O niniejszej instrukcji obsługi



Prosimy o dokładne zapoznanie się z niniejszą instrukcją obsługi i przestrzeganie wszystkich zawartych w niej wskazówek. Zapewni to niezawodne działanie i długą żywotność urządzenia. Instrukcję należy zawsze przechowywać w pobliżu urządzenia. Instrukcję należy przechowywać w bezpiecznym miejscu, aby w przypadku sprzedaży urządzenia można było przekazać ją nowemu właścicielowi. Instrukcja obsługi stanowi integralną część produktu.

1.1. Legenda symboli

Jeżeli fragment tekstu oznaczony jest jednym z poniższych symboli ostrzegawczych, oznacza to, że opisane w tekście niebezpieczeństwo należy ominąć, aby zapobiec opisanym w nim możliwym konsekwencjom.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Ostrzeżenie: Bezpośrednie zagrożenie życia!



OSTRZEŻENIE!

Ostrzeżenie: Potencjalne zagrożenie życia i/lub poważne, nieodwracalne obrażenia!



OSTROŻNOŚĆ!

Ostrzeżenie: Możliwe obrażenia o nasileniu umiarkowanym i/lub lekkim!



OSTRZEŻENIE!

Ostrzeżenie: Niebezpieczeństwo porażenia prądem!



OSTRZEŻENIE!

Ostrzeżenie: Niebezpieczeństwo związane z dużą głośnością!





Więcej informacji na temat korzystania z urządzenia!



Proszę przestrzegać wskazówek zawartych w instrukcji obsługi!

•

Punkt wypunktowany / Informacje o zdarzeniach w trakcie eksploatacji

-
- Instrukcje dotyczące działań, które należy wykonać
 -  Symbol prądu stałego
 -  Symbol prądu przemiennego

2. Przeznaczenie

To urządzenie elektroniki użytkowej. Służy do odtwarzania nośników audio (płyty CD, odtwarzaczy MP3, urządzeń USB) oraz do odbioru radia.

Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku prywatnego i nie może być wykorzystywane w celach przemysłowych/komercyjnych.

Podany zasięg odbioru odzwierciedla możliwości techniczne urządzenia. Informacje otrzymane poza tym zasięgiem nie mogą być wykorzystywane ani rozpowszechniane. Należy przestrzegać obowiązujących przepisów krajowych. Należy pamiętać, że odpowiedzialność zostaje wyłączona w przypadku niewłaściwego użycia:

- Nie modyfikuj urządzenia bez naszej zgody i nie używaj akcesoriów, które nie zostały przez nas zatwierdzone lub dostarczone.
- Należy używać wyłącznie części zamiennych i akcesoriów dostarczonych lub zatwierdzonych przez nas.
- Należy przestrzegać wszystkich informacji zawartych w niniejszej instrukcji obsługi, zwłaszcza wskazówek dotyczących bezpieczeństwa. Każde inne zastosowanie jest uważane za niewłaściwe i może skutkować obrażeniami ciała lub uszkodzeniem mienia.
- Nie używaj urządzenia w ekstremalnych warunkach środowiskowych.

Unikaj:

- wysoka wilgotność lub wilgoć,
- ekstremalnie wysokie lub niskie temperatury
- bezpośrednio światło słoneczne
- otworzyć ogień.

2.1. Ograniczona grupa osób



OSTRZEŻENIE!

Ryzyko obrażeń!

Ryzyko odniesienia obrażeń przez osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej (np. osoby częściowo niepełnosprawne, osoby starsze z ograniczeniami sprawności fizycznej i umysłowej) lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy (np. starsze dzieci).

- Trzymaj urządzenie i akcesoria poza zasięgiem dzieci.
- To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku 8 lat i starsze, a także przez osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, a także osoby nieposiadające odpowiedniego doświadczenia i/lub wiedzy, jeśli znajdują się pod nadzorem lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia.
- Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem.
- Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie mogą być wykonywane przez dzieci.
- Dzieciom poniżej 8 roku życia należy zapewnić bezpieczną odległość od urządzenia i kabla przyłączeniowego.
- Przechowuj wszystkie materiały opakowaniowe (worki, kawałki styropianu itp.) poza zasięgiem dzieci.
- Nie pozwalaj dzieciom bawić się opakowaniem.
Materiał opakowaniowy nie jest zabawką!

3. Informacje o zgodności

CE Firma MEDION AG oświadcza niniejszym, że urządzenie to jest zgodne z zasadniczymi wymaganiami i innymi stosownymi przepisami:

- Dyrektywa RE 2014/53/UE
- Dyrektywa w sprawie ekoprojektu 2009/125/WE
- Dyrektywa RoHS 2011/65/UE.

Pełna treść deklaracji zgodności jest dostępna na stronie www.medion.com/conformity.

Wszystkie urządzenia multimedialne podłączone do odpowiednich portów urządzenia muszą spełniać wymagania dyrektywy niskonapięciowej.

4. Instrukcje bezpieczeństwa

4.1. Bezpieczeństwo operacyjne

- Przed użyciem sprawdź, czy urządzenie nie jest uszkodzone. Nie wolno używać uszkodzonego lub wadliwego urządzenia lub przewodu zasilającego.
- Nigdy nie pozostawiaj dzieci bez opieki podczas korzystania z urządzeń elektrycznych.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Niebezpieczeństwo uduszenia!

Folie opakowaniowe mogą zostać połknięte lub użyte nieprawidłowo, istnieje więc ryzyko uduszenia!

- Materiały opakowaniowe, takie jak folia czy torby plastikowe, należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Nie pozwalaj dzieciom bawić się materiałem opakowaniowym.

4.2. Miejsce instalacji

- Urządzenie należy umieszczać wyłącznie na płaskiej i stabilnej powierzchni.
 - Chroń urządzenie przed wstrząsami i wibracjami.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do pracy w pomieszczeniach o dużej wilgotności (np. łazienkach).
Upewnij się, że:

- otwory wentylacyjne nie są zakryte, aby zapewnić odpowiednią wentylację w każdej chwili;
Nie wolno utrudniać wentylacji poprzez zakrywanie otworów wentylacyjnych przedmiotami takimi jak czasopisma, obrusy, zasłony itp.;
- Jeśli umieścisz urządzenie na półce lub podobnym podłożu, zachowaj odległość co najmniej 10 cm po bokach i nad urządzeniem;
- Używaj urządzenia wyłącznie w klimacie umiarkowanym;
- Nie wystawiaj urządzenia na bezpośrednie działanie źródeł ciepła (takich jak grzejniki, światło słoneczne);
- Nie umieszczaj otwartego ognia (np. palących się świec) w pobliżu lub na urządzeniu.
- Unikaj kontaktu z wilgocią, kapiącą lub rozpryskującą się wodą.
Dlatego nie stawiaj na urządzeniu ani obok niego żadnych przedmiotów wypełnionych płynem, takich jak wazon.
- urządzenie nie znajduje się w bezpośrednim sąsiedztwie pól magnetycznych (np. telewizorów lub innych głośników).

4.3. Naprawa

- Skontaktuj się z obsługą klienta, jeśli:
 - przewód zasilający jest przypalony lub uszkodzony
 - Do urządzenia dostała się ciecz
 - urządzenie nie działa prawidłowo
 - urządzenie upadło lub jego obudowa uległa uszkodzeniu.
- Naprawę swojego urządzenia powierz wyłącznie wykwalifikowanym specjalistom.

4.4. Temperatura otoczenia

Urządzenie można użytkować i przechowywać wyłącznie w warunkach środowiskowych określonych w danych technicznych.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Niebezpieczeństwo porażenia prądem!

Duże wahania temperatury lub wilgotności mogą powodować kondensację i gromadzenie się wilgoci wewnątrz urządzenia, co może spowodować zwarcie elektryczne.

-Po przetransportowaniu urządzenia należy odczekać, aż osiągnie ono temperaturę otoczenia, zanim uruchomi się je ponownie.

4.5. Zasilanie

- Urządzenie klasy II należy podłączać wyłącznie do łatwo dostępnego i pobliskiego gniazdka uziemionego o napięciu 230 V~, 50 Hz lub włożyć 6 baterii 1,5 V, rozmiar R14/LR14/C, do komory baterii.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Niebezpieczeństwo porażenia prądem!

Nawet gdy urządzenie jest wyłączone, jego części pozostają pod napięciem.

-Aby przerwać dopływ prądu do urządzenia lub całkowicie odłączyć je od źródła zasilania, należy odłączyć przewód zasilający od gniazdka ściennego i wyjąć baterie z urządzenia.

- Upewnij się, że przewód zasilający nie stwarza zagrożenia potknięcia. Przewód zasilający nie może być ściśnięty, zgnieciony ani przeciągnięty po gorących powierzchniach.

-
- Przed czyszczeniem należy odłączyć przewód zasilający od gniazdka ściennego.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Niebezpieczeństwo porażenia prądem!

Urządzenie zawiera elementy elektryczne pod napięciem. Przypadkowe zwarcie tych elementów stwarza ryzyko porażenia prądem lub pożaru.

-Nigdy nie otwieraj obudowy ani nie wkładaj żadnych przedmiotów przez szczeliny i otwory do wnętrza urządzenia!

- Nie należy stawiać żadnych przedmiotów na kablu, gdyż może to spowodować jego uszkodzenie.
- Zachowaj odległość co najmniej jednego metra od źródeł zakłóceń wysokoczęstotliwościowych i magnetycznych (telewizor, głośniki, telefon komórkowy itp.), aby uniknąć awarii i utraty danych.
- W nagłych wypadkach, na przykład w przypadku pojawienia się dymu lub nietypowych dźwięków, należy odłączyć przewód zasilający i/lub wyjąć baterie z urządzenia.
- Wtyczka zasilania musi być łatwo dostępna w nagłych wypadkach. Dlatego upewnij się, że gniazdko elektryczne jest zawsze w zasięgu ręki.
- Nawet po wyłączeniu urządzenie pobiera niewielką ilość energii. Aby całkowicie wyłączyć urządzenie, należy odłączyć wtyczkę zasilania od sieci i/lub wyjąć baterie z komory baterii.
- Aby wyjąć wtyczkę z gniazdka, zawsze ciągnij za wtyczkę, nigdy za kabel.
- Nigdy nie odłączaj przewodu zasilającego mokrymi rękami. Istnieje ryzyko porażenia prądem!

-
- Jeżeli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas (np. podczas urlopu) lub podczas burzy z ryzykiem wystąpienia wyładowań atmosferycznych, należy wyjąć wtyczkę zasilającą z gniazdka ściennego.

4.6. Odtwarzacz CD



Odtwarzacz CD jest produktem laserowym klasy 1. Urządzenie jest wyposażone w system bezpieczeństwa, który zapobiega emisji niebezpiecznych wiązek laserowych podczas normalnego użytkowania. Aby uniknąć obrażeń oczu, nigdy nie należy manipulować ani uszkadzać systemu bezpieczeństwa urządzenia.

4.7. Baterie

Urządzenie można również zasilать bateriami. Prosimy o zapoznanie się z poniższymi instrukcjami:

- Trzymaj nowe i zużyte baterie poza zasięgiem dzieci. Nie połkaj baterii, ponieważ mogą spowodować oparzenia chemiczne. Baterie to nie zabawki!
- Unikać kontaktu z kwasem akumulatorowym. W przypadku kontaktu ze skórą, oczami lub błonami śluzowymi, przemyć skażone miejsca dużą ilością czystej wody i natychmiast zwrócić się o pomoc lekarską.



OSTRZEŻENIE!

Niebezpieczeństwo oparzeń chemicznych!

Urządzenie może być zasilane bateriami. Połknięcie baterii może spowodować poważne oparzenia wewnętrzne w ciągu 2 godzin, które mogą być śmiertelne.

-Jeśli podejrzewasz, że baterie mogły zostać połknięte lub dostały się do jakiegokolwiek części ciała, natychmiast zwróć się o pomoc lekarską.

-
- Nie używaj urządzenia, jeśli komora baterii nie zamyka się szczelnie. Trzymaj urządzenie poza zasięgiem dzieci.
 - Przed włożeniem baterii sprawdź, czy styki w urządzeniu, pilocie i bateriach są czyste, a w razie potrzeby wyczyść je.
 - Zawsze wkładaj wyłącznie nowe baterie tego samego typu. Nigdy nie używaj starych i nowych baterii jednocześnie.
 - Wkładając baterie do urządzenia, należy zwrócić uwagę na biegunowość (+/-).
 - Nieprawidłowa wymiana baterii może spowodować wybuch! Baterie należy wymieniać wyłącznie na baterie tego samego typu lub równoważne.
 - Nigdy nie próbuj ładować baterii. Istnieje ryzyko wybuchu!
 - Nigdy nie wystawiaj baterii na działanie nadmiernego ciepła (takiego jak światło słoneczne, ogień itp.).
 - Przechowuj baterie w chłodnym i suchym miejscu. Bezpośrednie, silne ciepło może uszkodzić baterie. Dlatego nie wystawiaj urządzenia na działanie silnych źródeł ciepła.
 - Nie należy zwierać biegunów baterii.
 - Nie wrzucaj baterii do ognia.
 - Natychmiast wyjmij ciekące baterie z urządzenia. Przed włożeniem nowych baterii wyczyść styki. Kwas akumulatorowy może spowodować oparzenia!
 - Wyjmij wszystkie rozładowane baterie z urządzenia. Rozładowane baterie są bardziej narażone na wyciek.
 - Jeżeli nie zamierzasz używać urządzenia przez dłuższy czas, wyjmij baterie.

5. Zakres dostawy

Prosimy o usunięcie całego opakowania podczas rozpakowywania. Prosimy o sprawdzenie kompletności przesyłki i powiadomienie nas w ciągu 14 dni od zakupu, jeśli okaże się ona niekompletna lub uszkodzona. Wraz z zakupionym produktem otrzymali Państwo:

- Przenośny system dźwiękowy
- Przewód zasilający
- Dokumentacja



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

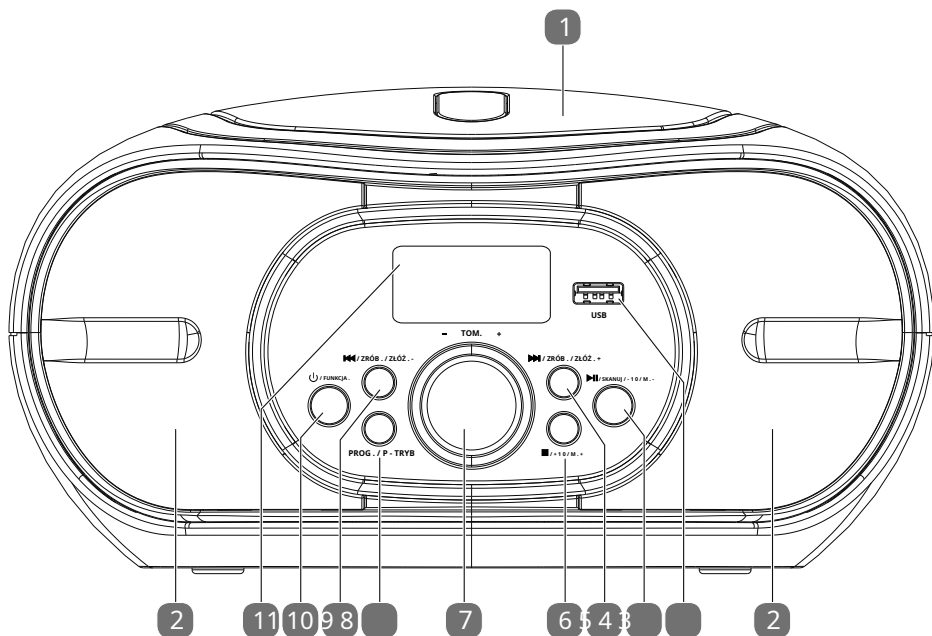
Niebezpieczeństwo uduszenia!

Folie opakowaniowe mogą zostać połknięte lub użyte nieprawidłowo, istnieje więc ryzyko uduszenia!

- Materiały opakowaniowe, takie jak folia czy torby plastikowe, należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

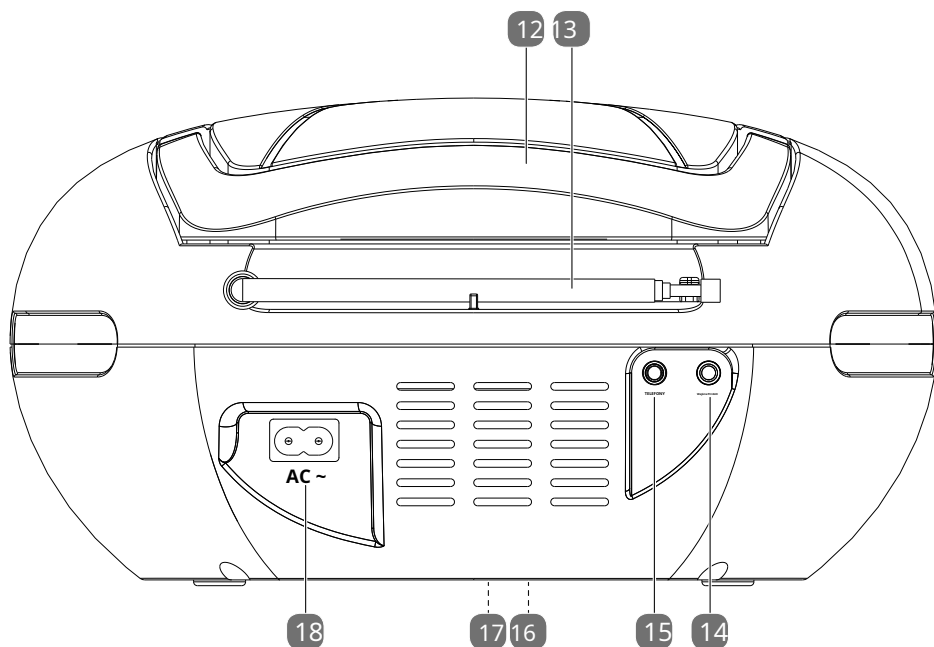
6. Przegląd urządzenia

6.1. Przód



- 1) Kieszka na płyty CD
- 2) Głośniki
- 3) **USB**–Złącze urządzenia pamięci masowej USB
- 4) **- / S CAN / - 10 / M.** --Rozpocznij/wstrzymaj odtwarzanie; automatyczne zapisywanie stacji radiowych; powrót o 10 utworów; poprzednia stacja radiowa
- 5) **- / T UN . + / FOL D . +**–Następny utwór; szybkie przewijanie; w trybie USB/MP3 przejdź do następnego folderu
- 6) **- / + 10 / M. +**–Zatrzymaj odtwarzanie; przejdź do następnych 10 utworów; przejdź do następnej stacji radiowej
- 7) **GŁOŚNOŚĆ - / +**–Regulacja głośności
- 8) **PROG . / P -MOD E**–Funkcja programu; Tryb odtwarzania
- 9) **- / T UN . - / FOL D . -**–Poprzedni utwór; szybkie przewijanie do przodu; w trybie USB/MP3, powrót do jednego folderu
- 10) **⏻ / FUNKCJA .**–Włącz urządzenie/przełącz je w tryb czuwania; wybierz tryb pracy.
- 11) Wyświetlacz

6.2. Powrót



12) Uchwyt do przenoszenia

13) Antena FM

14) **PC - /AUX** W-Gniazdo przyłączeniowe dla zewnętrznego urządzenia audio

15) **TELEFON S**-gniazdo słuchawkowe

16) Tabliczka znamionowa (na spodzie urządzenia)

17) Komora baterii (na spodzie urządzenia)

18) **AC ~**-Złącze zasilania (z tyłu urządzenia)

7. Przygotowanie

7.1. Przygotuj kieszeń na płytę CD

- Naciskać **NACIŚNIJ OTWÓRZ EN** Naciśnij zakładkę na pokrywie komory na płyty CD, aby ją otworzyć. Wyjmij karton z komory na płyty CD.
- Zamknij komorę na płyty CD, delikatnie naciskając jej pokrywę.

7.2. Praca na bateriach – wkładanie/wymiana baterii w urządzeniu

- Komora baterii znajduje się na spodzie urządzenia.
- Zwolnij oba zatrzaski i zdejmij pokrywę komory baterii. Włóż sześć baterii 1,5 V, rozmiar R14/LR14/C (brak w zestawie), upewniając się, że bieguny ujemne przylegają do sprężyn. Zapoznaj się ze schematem wewnątrz komory baterii!
- Załóż pokrywę komory baterii. Zatrzaski muszą być szczelnie zamknięte.
- Jeśli nie podłączono kabla zasilającego **AC IN** - jeżeli urządzenie zostanie podłączone do gniazdka, będzie zasilane za pomocą baterii.
- Urządzenie znajduje się teraz w trybie czuwania.



OSTRZEŻENIE!

Ryzyko wybuchu w przypadku nieprawidłowej wymiany baterii.

-Wymianę można wykonać wyłącznie na baterię tego samego typu lub równoważną.



7.3. Praca sieciowa - Podłączanie kabla sieciowego

- Podłącz dostarczony kabel zasilający do **AC ~** - Gniazdo znajduje się z tyłu urządzenia.
- Podłącz wtyczkę przewodu zasilającego do łatwo dostępnego gniazdka sieciowego 220-240V ~ 50/60Hz.

Jeżeli jednocześnie zostaną włożone baterie, zasilanie będzie pochodzić z sieci.

8. Operacja

8.1. Włączanie / Tryb czuwania

- Naciskać , aby włączyć urządzenie. Wyświetlacz się zaświeci.
- Aby przełączyć urządzenie w tryb czuwania, przytrzymaj przycisk, aż  urządzenie się wyłączy.


Jeżeli w ciągu 15 minut nie zostanie wykonana żadna czynność, urządzenie automatycznie przełączy się w tryb czuwania.

8.2. Objętość

-Dostosuj głośność za pomocą pokrętła.TOM -/+.

8.3. Podłączanie słuchawek

Z tyłu urządzenia znajduje się gniazdo słuchawkowe 3,5 mm.

- Podłącz słuchawki z wtyczką 3,5 mm do gniazda słuchawkowego.


Jeśli podłączone są słuchawki, głośniki są wyciszone. Regulacja głośności w słuchawkach pozostaje dostępna.



OSTRZEŻENIE!

Ryzyko uszkodzenia słuchu!

Długotrwałe korzystanie ze słuchawek ustawionych na dużą głośność może spowodować uszkodzenie słuchu.

- Przed rozpoczęciem odtwarzania ustaw głośność na najniższy poziom.
- Rozpocznij odtwarzanie i zwiększ głośność do poziomu, który Ci odpowiada.

8.4. Radio

- Jeśli to konieczne, naciśnij przycisk **FUNKCJA**. Powtarzane aż do **FM**Na wyświetlaczu pojawia się symbol umożliwiający przełączenie na tryb radia.
- Z tyłu urządzenia znajduje się antena teleskopowa. Rozłóż ją całkowicie i obróć lub przechyl, aby uzyskać optymalny odbiór.

8.4.1. Ustawianie kanału

- Naciśnij przyciski **DO -Lub T UN+** Krótko mówiąc, aby ustawić konkretną częstotliwość.
- Naciśnij i przytrzymaj jeden z przycisków, aby automatycznie wyszukać następnego kanału.

8.4.2. Automatyczne zapisywanie kanałów

- Przytrzymaj przycisk **S** Naciśnij i przytrzymaj przycisk, aż skanowanie kanałów rozpocznie się automatycznie. Wszystkie znalezione kanały zostaną automatycznie zapisane w kolejności.

Wszystkie wcześniej zapisane stacje radiowe zostaną nadpisane.

8.4.3. Ręczne zapisywanie kanałów

- Wybierz stację radiową, którą chcesz zapisać.
- Naciśnij przycisk **WAŁÓWKA**.

Na wyświetlaczu pojawia się numer programu (np. **P01**).

- Podczas migania wyświetlacza wybierz za pomocą przycisków **M. --Lub M. +** żądany slot programowy dla tego kanału.
- Naciśnij przycisk **WAŁÓWKA** Naciśnij ponownie, aby zapisać stację. Ustawiona częstotliwość zostanie ponownie wyświetlona.

Kanał zostanie zapisany w wybranym miejscu programu.

8.4.4. Dostęp do kanału

- Naciskać **M. --Lub M. +**, aby uzyskać dostęp do zapisanych stacji.

9. Odtwarzanie płyt CD i urządzeń pamięci masowej USB

- Jeśli to konieczne, naciśnij przycisk **FUNKCJA** .powtarzane, aż zostanie wyświetlony żądany tryb pracy
 - **plyta CD** lub
 - **USB** jest wyświetlany.

9.1. Informacje w mediach

Proszę zwrócić uwagę na następujące kwestie:

- Ze względu na różnorodność systemów plików i formatów plików, nie można zagwarantować prawidłowej funkcjonalności podłączonych urządzeń pamięci masowej.
- W zależności od rozmiaru nośnika danych, rozpoznanie go przez system może potrwać dłużej.
- Obsługiwane systemy plików to FAT16 i FAT32; obsługiwany format pliku to MP3.
- W zależności od włożonego nośnika, różne funkcje nie są obsługiwane. Na przykład, na płycie audio CD nie można wybrać folderów ani informacji o utworach.
- Zewnętrzne dyski twarde nie są obsługiwane.

9.2. Włóż płytę

Upewnij się, że nad urządzeniem jest około 15 cm wolnej przestrzeni, aby pokrywa kieszeni na płyty CD nie była zasłonięta po jej otwarciu.

- Naciskać **NACIŚNIJ, ABY OTWORZYĆ** Naciśnij przycisk na pokrywie napędu CD, aby ją
- otworzyć. Pokrywa napędu CD otworzy się do góry. Na wyświetlaczu pojawi się...**OTWARTE**
- Połóż płytę CD zadrukowaną stroną do góry na osi znajdującej się na środku szczeliny na płytę CD.
- Delikatnie naciśnij płytę CD, aż zatrzaśnie się na trzpieniu. Zamknij tackę na płytę CD,
- delikatnie dociskając jej pokrywę. Płyta CD zacznie się obracać, a na wyświetlaczu pojawi się [informacja o obrocie płyty CD].----Odtwarzanie pierwszego utworu rozpocznie się
- natychmiast.

Jeżeli nie włożono żadnej płyty lub jest ona nieczytelna, pojawi się następujący komunikat: **BEZ CD** na wyświetlaczu.



Poczekaj, aż płyta CD przestanie się obracać, zanim otworzysz tackę na płytę CD. Naciśnij wcześniej przycisk „-“.

9.3. Włóż dysk flash USB

-Włóż dysk flash USB do portu **USA B**.

Tytuły zostają odczytane, a odtwarzanie pierwszego tytułu rozpoczyna się natychmiast.



Port USB nie nadaje się do ładowania urządzeń USB.

9.4. Rozpoczęcie/wstrzymanie odtwarzania

- Naciśnij przycisk **--**, aby rozpocząć odtwarzanie. Aby wstrzymać odtwarzanie, naciśnij przycisk ponownie. Ponowne naciśnięcie spowoduje wznowienie odtwarzania.

9.5. Wybór tytułu, przewijanie do przodu/do tyłu

- Naciśnij przycisk **-**, aby powrócić do początku odtwarzanego utworu. Naciśnij przycisk ponownie, aby przejść do poprzedniego utworu. Naciśnij przycisk **-**, aby przejść bezpośrednio do następnego utworu.
- Przytrzymaj przycisk **-**, aby szybko przewinąć utwór do tyłu; naciśnij **-**, aby szybko przewinąć utwór do przodu.

9.6. Wybór folderu

Podczas odtwarzania plików MP3 można je zapisywać w różnych folderach, co ułatwia ich śledzenie.

- Aby zmienić folder na płycie MP3, naciśnij przycisk w trybie zatrzymania. **ZGINAĆ . -Lub+.**

Podczas odtwarzania z USB numer folderu (np.**F02**) i numer bieżącego utworu są naprzemiennie wyświetlane na ekranie.

9.7. Programowanie kolejności odtwarzania

Funkcja programu pozwala stworzyć własny program muzyczny, wybierając do odtwarzania tylko określone utwory. Możesz określić kolejność odtwarzania rozdziałów. Wykonaj następujące kroki:

- Zatrzymaj odtwarzanie za pomocą **-**.
- Naciśnij przycisk **PROG . / P -MOD E**. Na wyświetlaczu pojawia się numer programu. **P01**
- Teraz wybierz tytuł używając **-lub -** (np. **T003**).
- Naciśnij przycisk **PROG . / P -MOD E** i zapisz inne tytuły w ten sam sposób.
- Rozpocznij zaplanowane odtwarzanie za pomocą **--**.
- Zaprogramowaną listę odtwarzania usuwa się poprzez dwukrotne naciśnięcie przycisku.

9.8 Funkcje powtarzania/odtworzenia losowego




- Naciśnij przycisk **PROG . / P -MOD EN** naciśnij raz lub kilka razy, aby przełączać się między trybami powtarzania. Obsługiwanych jest kilka trybów:
 - Powtórz pojedynczy utwór (**POWTARZAĆ**(migający))
 - powtórz bieżący folder (**POWTÓRZ FOLDER**(pojawia się))
 - Powtórz wszystkie utwory (**POWTARZAĆ**(jest stale wyświetlane)).
 - Odtwarzanie losowe (**RAN**(pojawia się na wyświetlaczu))



Jeśli zaprogramowano sekwencję odtwarzania (patrz poprzedni rozdział), powtarzać można tylko jeden tytuł lub wszystkie zaprogramowane tytuły.

9.9. Podłączanie zewnętrznego urządzenia odtwarzającego

Możesz się połączyć **PC / WEJŚCIE AUX** Służy do podłączania zewnętrznego urządzenia odtwarzającego (np. odtwarzacza CD lub odtwarzacza MP3).

- Przełącz boombox w tryb czuwania, naciskając przycisk. **FUNKCJA**  Przytrzymaj przycisk, aż urządzenie się wyłączy.
- Wyłącz urządzenie zewnętrzne.
- Podłącz jeden koniec kabla z wtyczką 3,5 mm (nie jest dołączony do zestawu) do **PC / WEJŚCIE AUX**-Złącze znajduje się z tyłu boomboxa.
- Podłącz drugi koniec kabla do wyjścia słuchawkowego lub portu „Audio Out” zewnętrznego urządzenia odtwarzającego.
- Włącz urządzenie zewnętrzne.
- Naciśnij przycisk.  **FUNKCJA** na boomboxie.
- Naciśnij przycisk kilkakrotnie  **FUNKCJA** na boomboxie, aż do **AUX** w Dis-

Wyświetlany jest komunikat „play”.

Teraz można odtworzyć sygnał audio z urządzenia zewnętrznego.

10. Czyszczenie

Zawsze odłączaj urządzenie od zasilania przed czyszczeniem. Do czyszczenia używaj wyłącznie suchej, miękkiej ściereczki. Nie używaj rozpuszczalników chemicznych ani środków czyszczących, ponieważ mogą one uszkodzić powierzchnię i/lub oznaczenia urządzenia.



Soczewki urządzenia laserowego nie wolno dotykać ani czyścić.

11. Przechowywanie, gdy nie jest używane

Jeżeli nie zamierzasz używać urządzenia przez dłuższy czas, schowaj je. Przechowuj urządzenie w suchym i chłodnym miejscu, chroniąc je przed kurzem i gwałtownymi wahaniami temperatury.

Odłącz przewód zasilający od gniazdka ściennego i wyjmij baterie z urządzenia i pilota.

12. Jeśli wystąpią problemy

problem	Możliwa przyczyna	zaradzić
Urządzenie pozwala nie angażować się przełącznik.	<ul style="list-style-type: none"> • Baterie Mogą być puste. • Przewód zasilający nie jest prawidłowo podłączony Zamknięte. 	<ul style="list-style-type: none"> - Jeśli korzystasz z urządzenia za pomocą baterii, sprawdź, czy są prawidłowo włożone i naładowane. - Sprawdź, czy przewód zasilający jest prawidłowo podłączony.
Urządzenie przełącza-testować się podczas spółki.	Baterie mogłyby być pustym.	Podłącz urządzenie do źródła zasilania za pomocą kabla sieciowego lub wymień baterie.
Zniekształcenie dźwięku- gen, hałas w tonie	Słaby/brak odbioru radia	W razie potrzeby wybierz inną lokalizację. Dostosuj antenę przewodową, aby zoptymalizować odbiór radiowy.
	Głośność (urządzenia zewnętrznego) jest ustawiona na zbyt dużą wartość.	Zmniejsz głośność zarówno w boomboxie, jak i w urządzeniu zewnętrznym (jeśli jest podłączone).

13. Utylizacja



OPAKOWANIE

Twoje urządzenie jest zapakowane w sposób chroniący je przed uszkodzeniami podczas transportu. Opakowanie jest wykonane z materiałów, które można utylizować w sposób przyjazny dla środowiska i poddać profesjonalnemu recyklingowi.



URZĄDZENIE

Zużytych urządzeń nie należy wyrzucać razem z normalnymi odpadami domowymi. Zgodnie z dyrektywą 2012/19/UE, urządzenie należy poddać odpowiedniej utylizacji po zakończeniu jego eksploatacji.

W procesie tym cenne materiały zawarte w urządzeniu podlegają recyklingowi, co pozwala uniknąć zanieczyszczenia środowiska.

Zużyte urządzenie należy oddać do punktu zbiórki odpadów elektronicznych lub centrum recyklingu. Wcześniej należy wyjąć baterie z urządzenia i oddać je do punktu zbiórki baterii. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się z lokalnym przedsiębiorstwem gospodarki odpadami lub urzędem gminy.



BATERIE

Zużyte baterie nie powinny być wyrzucane do odpadów domowych. Baterie należy utylizować w odpowiedni sposób. Odpowiednie pojemniki do utylizacji są dostępne w sklepach z bateriami i w miejskich punktach zbiórki. Więcej informacji można uzyskać w lokalnym przedsiębiorstwie utylizacji odpadów lub urzędzie gminy.

W związku ze sprzedażą baterii lub dostawą urządzeń zawierających baterie jesteśmy zobowiązani poinformować Państwa o następujących kwestiach:

Jako użytkownik końcowy masz prawny obowiązek zwrotu zużytych baterii. Zużyte baterie, które obecnie lub wcześniej oferowaliśmy jako nowe w naszym asortymencie, możesz zwrócić bezpłatnie do naszego magazynu wysyłkowego (adres wysyłki).

14. Dane techniczne

DE

FR

TO

TO

Holand

Urządzenie	
Moc wyjściowa	2 x 1,2 W RMS
Moc lasera	Klasa lasera 1
Obsługiwane formaty	CD-R, CD-RW, Płyta CD audio, Płyta CD MP3
Liczba lokalizacji pamięci do programowalnego odtwarzania	20 tytułów
Maksymalny rozmiar pamięci USB	32 GB

zasilacz	
Napięcie / Częstotliwość	230 V~ 50 Hz
Klasa ochrony	Klasa ochrony II
Działanie	ok. 15 watów
Gotowość	ok. 0,41 W
Zasilany bateryjnie	6 x 1,5 V (R14/LR14/C)

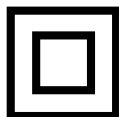
radio	
Zakres częstotliwości radia FM:	87,5 – 108 MHz

Znajomości	
Antena FM	antena teleskopowa zamontowana na stałe
Wyrysować	Gniazdo jack 3,5 mm
słuchawki	Gniazdo jack 3,5 mm
Napięcie wyjściowe słuchawek	<150 mV
Wejście USB	Wersja 2.0
Napięcie/prąd wyjściowy USB	5V --- maks. 200 mA

Wartości środowiskowe	
Temperatury	W eksploatacji: 5 °C ~ +35 °C Nie w eksploatacji: -20 °C ~ +60 °C
wilgoć (bez kondensacji)	W eksploatacji: < 80% Nie w eksploatacji: < 90%

Wymiary / Waga	
Wymiary (szer. x wys. x gł.)	ok. 240 x 126 x 217 mm
Waga	ok. 1,31 kg

14.1. Symbole na tabliczce znamionowej i urządzeniu



Klasa ochrony II

Urządzenia elektryczne klasy II to urządzenia elektryczne posiadające podwójną i/lub wzmocnioną izolację na całej długości i nieposiadające przyłącza dla przewodu ochronnego. Obudowa izolowanego urządzenia elektrycznego klasy II może częściowo lub całkowicie stanowić dodatkową lub wzmocnioną izolację.

15. Informacje o usłudze

Jeśli Twoje urządzenie nie działa zgodnie z oczekiwaniami, prosimy o kontakt z naszym działem obsługi klienta. Możesz się z nami skontaktować na kilka sposobów:

- W naszej społeczności serwisowej spotkasz innych użytkowników i naszych pracowników, z którymi będziesz mógł wymienić się doświadczeniami i podzielić wiedzą.
Naszą społeczność znajdziesz na stronie <http://community.medion.com>.
- Zapraszamy również do skorzystania z formularza kontaktowego na stronie www.medion.com/contact.
- Oczywiście nasz zespół serwisowy jest również do Państwa dyspozycji poprzez naszą infolinię lub pocztę elektroniczną.

Godziny otwarcia	Produkty multimedialne (PC, notebook, itp.)
Pon. - Piątek: 7:00 - 23:00 Sob. / Niedziela: 10:00 - 18:00	- 0201 22099-111
	<small>Sprzęt gospodarstwa domowego i elektronika domowa</small>
	- 0201 22099-222
	telefon komórkowy; tablety i smartfony
	- 0201 22099-333
Adres serwisowy	
MEDION AG 45092 Essen Niemcy	



Te i wiele innych instrukcji obsługi można pobrać za pośrednictwem portalu serwisowego www.medion.com/de/service/start/.

Znajdziesz tam również sterowniki i inne oprogramowanie do różnych urządzeń.

Możesz również zeskanować widoczny tutaj kod QR i pobrać instrukcję obsługi na urządzenie mobilne za pośrednictwem portalu serwisowego.

16. Odcisk

Prawa autorskie © 2018

Ostatnia aktualizacja: 22 października

2018 r. Wszelkie prawa zastrzeżone.

Niniejsza instrukcja obsługi jest chroniona prawami autorskimi.

Powielanie w formie mechanicznej, elektronicznej lub jakiegokolwiek innej bez pisemnej zgody producenta jest zabronione.

Prawa autorskie należą do firmy:

MEDION AG
Na Zehnthof 77
45307 Essen
Niemcy

Pamiętaj, że powyższy adres nie jest adresem zwrotnym. Zawsze najpierw skontaktuj się z naszym działem obsługi klienta.

Streszczenie

1.	Zaniepokojenie niniejszym zawiadomieniem o wykorzystaniu	31
	1.1. Wyjaśnienie symbolu	31
2.	Wykorzystanie zgodne	32
	2.1. Catégorie de personnes restreinte	33
3.	Informacje dotyczące zgodności	34
4.	Przesyłki zabezpieczone	34
	4.1. Definicja zabezpieczeń	34
	4.2. Miejsce instalacji	34
	4.3. Naprawa	35
	4.4. Temperatura otoczenia	36
	4.5. Zasilanie elektryczne	36
	4.6. Lecteur de CD	38
	4.7. Pale	38
5.	Treść emballażu	40
6.	Vue d'ensemble de l'appareil	41
	6.1. Twarz awangardowa	41
	6.2. Face arrière	42
7.	Przygotowanie	43
	7.1. Przygotowanie kieszeni na płyty CD	43
	7.2. Funkcja na palach – wstawianie/wymiana pali l'appareil	43
	7.3. Fonctionnement sur secteur – raccordement du cordon d'alimentation	43
8.	Wykorzystanie	44
	8.1. Mise en marche/veille.....	44
	8.2. Poziom dźwięczności.....	44
	8.3. Raccordement d'un casque.....	44
	8.4. Radio.....	45
9.	Wykład na CD i obsługuje USB	46
	9.1. Remarques sur les supports	46
	9.2. Wkładanie płyty CD	46
	9.3. Wkładanie nowego USB	47
	9.4. Lancement/arrêt de la wykład	47
	9.5. Wybór tytułów, zwroty/przelewy z góry	47
	9.6. Wybór dokumentacji	47
	9.7. Programowanie kolejności wykładów.....	47
	9.8. Fonctions de répétition/wykład aléatoire	48
	9.9. Raccordement d'un périphérique de wykład zewnętrzny	48
10.	Nettoyage	48
11.	Zapasy w przypadku niewykorzystania	49

12. En cas de problemes	49
13. Recykling	50
14. Charakterystyka technik	51
14.1. Symbole widniejące na tablicy Signalétique et l'appareil.....	52
15. Informacje dla krewnych au service après-vente	52
16. Informacje prawne.....	55

1. W sprawie niniejszego zawiadomienia o korzystaniu



Należy zwrócić uwagę na obecność informacji o użytkowaniu w trakcie jego integracji i poszanowanie dla poufnych przesyłek. Gwarantują Państwo niezawodne działanie i długą żywotność produktu. Prosimy o zachowanie niniejszej informacji o użytkowaniu na portée de main à near of the device. Prosimy o zachowanie niniejszej informacji o użytkowaniu po zakończeniu użytkowania nowego właściciela w przypadku sprzedaży lub cesji produktu. Informacja o użytkowaniu części produktu.

1.1. Wyjaśnienie symbolu

Le niebezpieczeństwo décrit dans les paragraphes signés par l'un des symboles d'avertissement suivants doit être évité afin d'empêcher les conséquences potentielles évoquées.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Bezpośrednie niebezpieczeństwo śmierci!



OSTRZEŻENIE!

Éventuel niebezpieczny de mort et/ou de blessures groby nieodwracalne!



UWAGA!

Risque de blessures légères et/ou moyennement groby!



OSTRZEŻENIE!

Ryzyko porażenia prądem!



OSTRZEŻENIE!

Niebezpieczeństwo zbyt dużej głośności!





Dodatkowe informacje dotyczące użytkowania sprzętu!



Szanuj przesyłki z zawiadomieniem o użytkowaniu!

• Numeracja/informacje o sur des événements se produisant wisiorek l'utilisation

-
- Akcja do wykonania
 -  Symbols de courant continu
 -  Symbole prądu alternatywnego

2. Używać zgodnie z przepisami

Produkt jest urządzeniem z dziedziny elektroniki. Urządzenie może służyć do słuchania różnych multimediiów (CD, obsługa MP3, urządzenia peryferyjne USB), a także do odbioru radia.

Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku prywatnego i nie może być wykorzystywane w celach przemysłowych/komercyjnych.

Ladite plage de réception représente les possibilités techniques de l'appareil. Informacje na plaży nie są wykorzystywane ani rozpowszechniane. Convient de respecter les réglementations locales odpowiednie.

Jeżeli zauważysz, że użytkowanie jest niezgodne z przeznaczeniem, gwarancja traci ważność:

- Ne transformez pas l'appareil sans notre accord et n'utilisez pas d'accessoires auxiliaires autres que ceux autorisés ou livrés par nos soins.
- Wykorzystaj unikalność des pièces de rechange et accessoires livrés ou autorisés par nos soins.
- Tenez compte de toutes les Informations kontynuuje niniejsze zawiadomienie o wykorzystaniu, w szczególności des consignes de sécurité. Oprócz tego, że jest używany, jest uważany za niezgodny i może być stosowany do ochrony ciał lub materiałów.
- Używaj urządzenia w ekstremalnych warunkach otoczenia. À éviter:
 - humidité de l'air élevée ou contact avec des liquides,
 - températures extrêmement hautes ou basses,
 - Bezpośrednie promieniowanie podszwy,
 - flamme nue.

2.1. Kategoria personelu zastrzeżona



OSTRZEŻENIE!

Ryzyko obrażeń!

Risque de blessure pour les personnes present des capacités physiques, sensoriales lub mentales restreintes (par egzemplifikacja personnes częściowe utrudnienia, personnes âgées avec diminution de leurs capacités physiques et mentales) lub manquant d'expérience et/ou de connaissances (par egzemplarze dzieci plus âges).

-Przechowuj ubrania i akcesoria w szafie swojego dziecka.

-Urządzenie to może być używane przez dzieci powyżej 8 roku życia oraz osoby wykazujące się zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi i umysłowymi lub doświadczeniem i umiejętnościami, a także pozostające pod nadzorem lub pozostawione bez nadzoru. Możesz używać tego sprzętu z zachowaniem wszelkich środków bezpieczeństwa i nie narażać się na niebezpieczeństwa, które mogą z tego wyniknąć.

-Dzieci nie mają nic wspólnego z grą, mają tylko urządzenie.

-Le netoyage et l'entretien incombant à l'utilisateur ne doivent pas être réalisés par des dzieci bez nadzoru.

-Przechowuj sprzęt i zapas jedzenia po portée dziecka przez okres 8 miesięcy.

-Conservez tous les Packaging Utilisés (saszetki, polistyren itp.) po Portée des Children.

-Nie laissez pas les kids jouer avec l'emballage. Les materials d'emballage ne sont pas des Toys!

3. Informacje dotyczące zgodności



W chwili obecnej firma MEDION AG oświadcza, że urządzenie to jest zgodne z zasadniczymi wymaganiami i innymi stosownymi rozporządzeniami:

- Dyrektywa RE 2014/53/UE
- Dyrektywa w sprawie ekokonceptji 2009/125/WE
- Dyrektywa RoHS 2011/65/UE

Pełna treść deklaracji zgodności jest dostępna na stronie www.medion.com/conformity.

Wszystkie urządzenia multimedialne posiadające odpowiednie porty urządzenia spełniają wymagania dyrektywy niskonapięciowej.

4. Instrukcje bezpieczeństwa

4.1. Bezpieczeństwo funkcjonalne

- Wykorzystanie Avant chaque, sprawdź que l'appareil n'est pas endommagé. Urządzenie lub kordon żywnościowy uszkodzone lub wadliwe nie mogą być używane.
- Pozwól dzieciom korzystać z urządzeń elektrycznych bez nadzoru.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Ryzyko uduszenia!

Les films d'emballage stwarzają ryzyko uduszenia w przypadku połknięcia lub użycia niezgodnego z przepisami!

- Conservez les emballages, tels que les folies lub saszetki z tworzyw sztucznych, hors de portée des enfants.
- Nie laissez pas les kids jouer avec les emballages.

4.2. Miejsce instalacji

- Zainstaluj unikalne urządzenie na płaskiej i stabilnej powierzchni.
- Chronić sprzęt przed wstrząsami i wibracjami. Urządzenie nie jest conçu pour être utilisé dans des pièces très humides (par ex. une salle de bains). Oto co:
- Fentes d'aération ne soient pas recouvertes afin de toujours garantir une aération suffisante; celle-ci ne doit jamais

-
- être entravée par des objets tels que revues, nappes, rideaux itp., recouvrant les fentes d'aération;
- Wolna przestrzeń 10 cm, aby urządzenie było położone tyłem do brzegu, bez konieczności instalowania go na podobnej podłodze;
 - Urządzenie jest używane wyłącznie w określonym klimacie;
 - Urządzenie jest również narażone na bezpośrednie działanie źródeł ciepła (np. grzejników, witraży);
 - aucune source de fire nu (par ex. bougies allumées) ne se trouve à proximité de l'appareil ou sur celui-ci;
 - Urządzenie nie ma kontaktu z wilgocią, wylotami wody ani pojemnikami na wodę; nie znajdują się w nim resztki płynów, a wazon nie znajduje się w tym samym miejscu na urządzeniu lub w pobliżu telefonu komórkowego;
 - Urządzenie nie znajduje się w pobliżu magnesów (np. téléviseur lub enceintes).

4.3. Naprawa

- Adresz-vous au SAV, lorsque:
 - Sznur pokarmowy jest grillowany lub obdarowany,
 - jesteś płynnym infiltratorem dans l'appareil,
 - Urządzenie nie działa zgodnie z przeznaczeniem,
 - Urządzenie to tombé par terre lub pudełko to endmmage.
- Faites unikalna aparatura votre par du staff qualifié.

4.4. Temperatura otoczenia

Urządzenie jest stosowane i charakteryzuje się unikalną adaptacją do różnych warunków otoczenia w charakterystycznych technikach.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Ryzyko porażenia prądem!

En cas de fortes variations de température ou d'humidité, il est possible que de l'humidité par condensation se forme dans l'appareil, ce qui peut provoquer un court-circuit.

-Po przetransportowaniu sprzętu należy sprawdzić temperaturę otoczenia przed serwisowaniem.

4.5. Zasilanie elektryczne

- Funkcja Faites l'appareil de classe de Protection II en le Branant Uniquement sur a Prise de terre de 220-240 V ~ 50/60 Hz Łatwość dostępu i située à blisko miejsca instalacji appareil lub en insérant 6 pinów de 1,5 V, taille R14/LR14/C, Dans le przedział z stosami.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Ryzyko porażenia prądem!

Niektóre części urządzenia pozostają tak napięte, że urządzenie pozostaje takie samo.

-Pour couper votre appareil de l'alimentation en courant et le mettre totalement hors napiecie, débranchez the fiche d'alimentation de la Prise de courant ou retirez les piles de l'appareil.

- Pozbądź się cordon d'alimentation de manière à éviter tout risque de trébuchement. Cordon d'alimentation to wcale nie coincé, écrasé czy passer sur des Surfaces chaudes.

-
- Avant le nettoyage, veuillez débrancher the fiche de la Prize de Courant.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Ryzyko porażenia prądem!

L'appareil contient des composants conducteurs de courant. En cas de court-circuit intempestif, cela peut entraîner un risque de choc électrique ou d'incendie.

-Nie zapomnij otworzyć obudowy urządzenia i wprowadzić przedmioty do wnętrza przez okna i otwory!

- Ne posez pas d'objets sur le cordon d'alimentation, cela pourrait l'endommager.
- Conservez au minimum un mètre de Distance par rapport aux source de brouillage haute fréquence et magnétiques (téléviseurs, haut-parleurs, téléphones portables etc.) afin d'éviter tout dysfonctionnement et toute perte de données.
- En situation d'urgence, par ex. si de la fumée apparaît ou en cas de bruits inhabituels, débranchez le cordon d'alimentation et/ou retirez les piles de l'appareil.
- W sytuacjach kryzysowych dostęp do żywności jest szybki. Oznacza to, że cena odwagi jest łatwo dostępna.
- Urządzenie zużywa dużą ilość energii, w zależności od koloru. Pour mettre l'appareil totalement hors tension, débranchez le cordon d'alimentation du réseau électrique et/ou retirez les piles du compartiment à piles.
- Pour débrancher le cordon d'alimentation de la Prise de Courant, ne tirez jamais sur le cordon lui-même, mais toujours au niveau de la fiche.
- Nie zapomnij jeść jedzenia głównymi ustnikami. Stwarza to ryzyko porażenia prądem.

-
- W przypadku długotrwałego użytkowania sprzętu (np. w podróży) lub w przypadku żywności stwarzającej ryzyko pożaru, należy usunąć kartę informacyjną dotyczącą bieżącej ceny.

4.6. Czytnik CD



Czytnik CD jest produktem laserowym kategorii 1.

Urządzenie wyposażone jest w system bezpieczeństwa, który akceptuje rodzaj promieni laserowych zawieszonych i normalnego użytkownika. Afin d'éviter toute lésion oculaire, ne manipulez ni n'endommagez to système de security de l'appareil.

4.7. Pale

Urządzenie może także współpracować ze stosem. Veuillez respecter les consignes suivantes:

- Zachowaj stosy neuves i wykorzystaj je po portée dzieci. Możesz również użyć ich, narażając się na ryzyko oparzenia chemicznego. Stosy nie należą do zabawek!
- Évitez tout contact z kwasem pali. W przypadku kontaktu z peau, les yeux ou les muqueuses, rincez immédiatement i abondamment les beforeées à l'eau claire et Consultez un médecin sans tarder.



OSTRZEŻENIE!

Ryzyko poparzenia!

Urządzenie działa z użyciem stosu. Jeśli stosy są dostępne, spowodują śmierć w ciągu 2 godzin, a groby zostaną spalone od wewnątrz.

-Jeśli położysz stosy na stole, zostaniesz wprowadzony do części korpusu, natychmiast skonsultuj się z lekarzem.

-
- Przedział w stosach nie jest ferme pas Correctement, n'utilisez plus l'appareil et conservez-le hors de portée des enfants.
 - Avant l'insertion des piles, contrôlez l'état de propreté des bornes de l'appareil, de la télécommande et des piles. Nettoyez-les au besoin.
 - Używaj wyłącznie nowych stosów tego typu. Można stosować je jednocześnie ze stosami używanymi i stosami nowymi.
 - Jeżeli zachowasz prawidłową biegunowość (+/-), możesz włożyć elektrody do urządzenia.
 - Istnieje ryzyko wybuchu w przypadku wymiany niezgodnej z typem stosu! Stosy należy usuwać zgodnie z typem stosu tego samego lub podobnego.
 - N'essayez jamais de recharger les piles. Narażasz się na ryzyko eksplozji!
 - Pale te są wystawione na działanie źródła intensywnego ciepła (np. wiskozy, ognia itp.).
 - Składowanie stosów w sposób endroit frais et sec. Mocne źródło chaleur directe peut Damage les stosos. N'exposez pas l'appareil à des source de chaleur extrême.
 - Ne court-circuitez pas les piles.
 - Ne jetez pas de piles au fire.
 - Si les piles ont coulé, retirez-les immédiatement de l'appareil. Nettoyez les contact avant d'insérer de new piles. Istnieje ryzyko uszkodzenia kwasu stosów!
 - Veuillez à toujours retirer les piles vides de l'appareil. Les piles vides sont davantage podatnes de couler.
 - Wycofaj sprzęt, jeśli używasz go przez dłuższy czas.

5. Zawartość opakowania

Jeśli zdejmiesz maskę z pojazdu, odłóż wszystkie maskotki. Możesz sprawdzić integralność maskotki i brak sygnału, że jest niekompletna lub uszkodzona w ciągu 14 dni od daty zakupu. Sprzęt, z którego korzystasz, jest dołączony do produktu, który otrzymasz:

- Przenośny system audio
- Cordon d'alimentation
- Dokumentacja



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

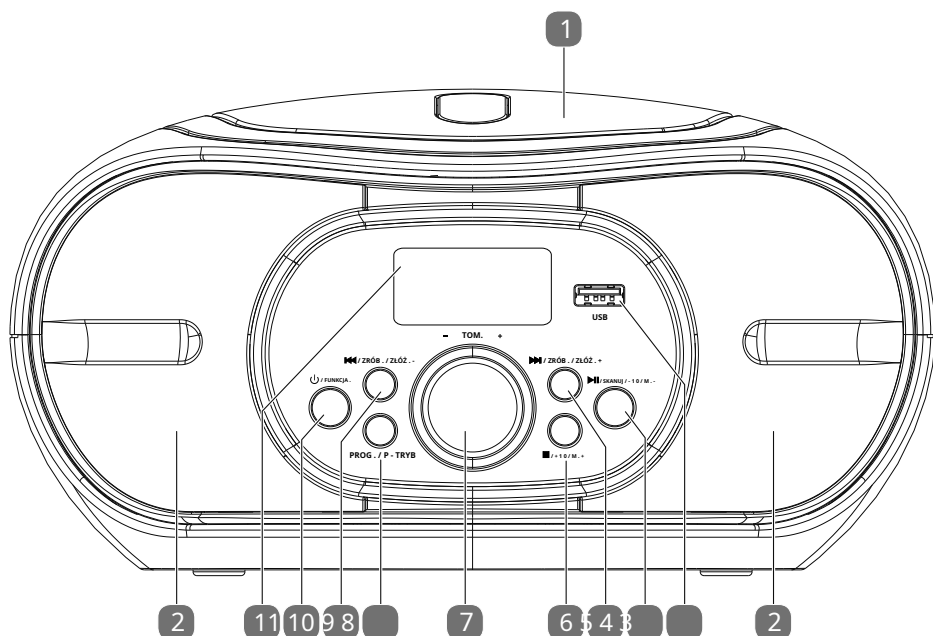
Ryzyko uduszenia!

Les films d'emballage stwarzają ryzyko uduszenia w przypadku połknięcia lub użycia niezgodnego z przepisami!

-Conservez les opakowania, tels que les folie lub saszetki z tworzywa sztucznych, hors de portée des enfants.

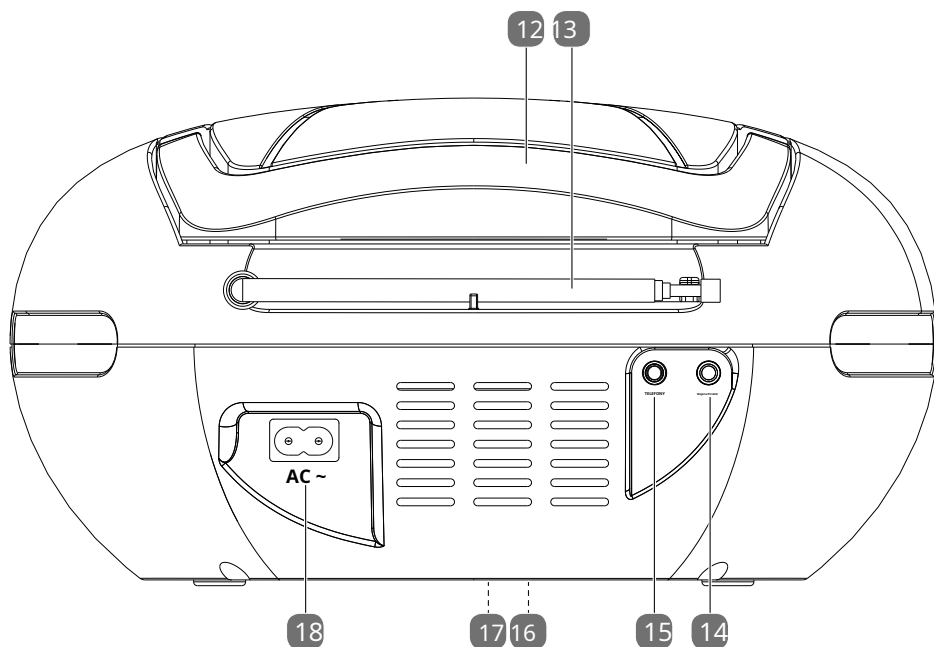
6. Vue d'ensemble de l'appareil

6.1. Twarz avant



- 1) Kieszon na płyty CD
- 2) Hautparleurs
- 3) **USB**–Port do obsługi pamięci USB
- 4) **--/SKANUJ/-10/M.--**–Démarrer/mettre en pause la wykład; Automatycznie rejestruje stację radiową; 10 tytułów w arrière; Pamięć o umieszczeniu stacji radiowej précédent
- 5) **-/DO.+/FOLD.+**–Odpowiedni tytuł ; posuwać się szybko; dokumentacja odpowiednia w trybie USB/MP3
- 6) **-/+10/M.+**–Arrêter la wykład; 10 tytułów z góry; Pamięć umiejscowienia suivante stacji radiowej **GŁOŚNOŚĆ**–/+–
- 7) Przycisk regulacji głośności **PROG./TRYB P**–Programowanie
- 8) funkcji; tryb wykładu
- 9) **-/ZRÓB.-/ZŁÓŹ.--**–Titre précédent ; return quickly; dossier précédent in mode USB/MP3
- 10) **⏻/FUNKCJA**–Mettre l'appareil en marche/en mode veille ; Kontroluj tryb pracy
- 11) Ekran

6.2. Face arrière



12) Uchwyt

13) Antena FM

14) Wejście PC/AUX-Nagroda za rozgałęzienie zewnętrznego urządzenia periferyjnego audio

15) TELEFONY-Port pour casque

16) Plaque Signalétique (sur le bielizna de l'appareil)

17) Compartiment à stosy (sur le bielizna de l'appareil)

18) AC ~-Szczypta dla fiche d'alimentation (à l'arrière de l'appareil)

7. Przygotowanie

7.1. Przygotowanie kieszeni na CD

- Appuyez sur **NACIŚNIJ OTWÓRZ** sur le couvercle du compartiment CD pour l'ouvrir. Wyjmij karton z przegródki na płytę CD.
- Zwróć uwagę na komorę na płyty CD i załączoną etykietę ostrzegawczą na okładce.

7.2. Funkcja na palach – wkładanie/ wymiana pali aparatu

- Komora z wieszakami umieszczona jest na białym.
- Desserrez les deux verrouillages i enlevez couvercle du compartiment à stoses.
- Podłącz sześć stosów 1,5 V na ogonie R14/LR14/C (nie czwórki) w miejscu, w którym bieguny mają kontakt z wydziałami. Oblicz także schemat w przedziale w stosach.
- Wymień pokrywę przedziału na stoses. Les fermetures doivent être bien verrouillées.
- Kordon alimentacyjny nie jest rozgałęziony na nagrodę **AC IN**, urządzenie działa wzdłuż pali.
- Urządzenie jest konserwowane w trybie welonowym.



OSTRZEŻENIE!

Ryzyko wybuchu w przypadku wymiany pali niezgodnych z wymaganiami.

-Do wymiany należy używać wyłącznie stosów tego samego lub podobnego typu.



7.3. Fonctionnement sur secteur – raccordement du cordon d'alimentation

- Raccordez Cordon d'alimentation Fourni à la nagroda **AC** ~à l'arrière de l'appareil.
- Branchez le cordon d'alimentation sur une Prise de courant de 220-240 V ~ 50/60 Hz jest łatwo dostępny.

Même si des piles sont insérées dans l'appareil, l'alimentation par le réseau électrique est prioritet.

8. Wykorzystanie

8.1. Mise en marche/veille

- Appuyez sur  wlać allumer l'appareil. L'écran s'allume.
- Pour remettre l'appareil en mode veille, maintenez la touche  enfoncée jusqu'à ce que l'appareil s'éteigne.

Wykład uruchamia się również po 15 minutach, urządzenie włącza się automatycznie i przechodzi w tryb veille.

8.2. Poziom dźwięczny

-Regulacja głośności za pomocą przycisku sterującego **TOM**-/+.

8.3. Raccordement d'un casque

Urządzenie zostało wyposażone w obudowę o grubości 3,5 mm z przodu.

-Branchez ma obudowę z wtyczką jack 3,5 mm w tej cenie. Jeśli obudowa znajduje się w obudowie, głośniki główne są wyłączone. Głośność obudowy można regulować za pomocą pokręteł regulacji głośności.



OSTRZEŻENIE!


Risque de lésions de l'audition!

Obraz posiada wisior w kształcie hełmu z okresem przedłużenia i głośnością, którą można podnieść w celu wywołania kłopotów audytu.

-Avant de lancer wykład, réglez tom na **poziomie le plus bas**.

-Podkręć wykład i zwiększ głośność do poziomu, który będzie akceptowalny dla całego zespołu.

8.4. Radio

- Appuyez le cas échéant une ou plusieurs fois sur la touche /FUNKCJA jusqu'à ce que FMs'affiche sur l'écran pour passer en mode radio.
- Urządzenie posiada antenę teleskopową. Sortez-la complètement et orientez-la de manière à uzyskać optymalny odbiór.

8.4.1. Regulacja stacji

- Appuyez krótki opis sur la touche DO-ty DO+regulować określoną częstotliwość.
- Maintenez l'une des touches enfoncée pour rechercher automatiquement les suivantes stacji.

8.4.2. Automatyczna rejestracja stacji

- Maintenez la touche SKANDOWAĆ Po uruchomieniu wyszukiwanie stacji rozpocznie się automatycznie. Wszystkie znalezione stacje zostaną automatycznie zarejestrowane w pakiecie.

Wszystkie stacje radiowe są zarejestrowane na osobnym ekranie.

8.4.3. Ręczna rejestracja stacji

- Indyjska stacja radiowa do rejestracji.
- Appuyez sur la touche WAŁÓWKA.

L'affichage de l'emplacement mémoire (par ex. P01) apparaît à l'écran.

- Wybór, wisiorek que l'affichage clignote, l'emplacement mémoire souhaité wlać tę stację à l'aide de la touche M.--ty M.+.
- Appuyez de new sur la touche WAŁÓWKA wlać rejestrację stacji; Częstotliwość réglée est już dostępna.

Stacja zostaje zarejestrowana w pamięci wyboru miejsca rozmieszczenia.

8.4.4. Słuchanie stacji

- Appuyez sur la touche M.--ty M.+ aby zobaczyć zarejestrowane stacje.

9. Wykład na CD i obsługuje USB

- Appuyez le cas échéant plusieurs fois sur la touche **FUNKCJA** O to na czym polega sposób funkcjonowania
 - płyta CD ty
 - **USB** soit affiché sur l'écran.

9.1. Uwagi dotyczące podpór

Uwaga, następujące punkty:

- Ze względu na nazwę systemów i formatów plików, funkcjonalność obsługiwanych połączeń nie jest gwarantowana.
- W zależności od poziomu wsparcia, system może być używany przez ponad lub kilka miesięcy w celu przeprowadzenia rozpoznania.
- Systemy plików FAT16 i FAT32 obsługują również format plików MP3 i są ładowane partiami.
- Selon le support inséré, il se que plusieurs fonctions ne soient pas prises en Charge. Ainsi, pour les CD audio, nie można wybrać dokumentacji ani wyświetlić tytułów.
- Les disques durs externes ne sont pas pris en Charge.

9.2. Wkładanie płyty CD

Veillez à laisser au moins 15 cm libres au-dessus de l'appareil pour que le couvercle du lecteur CD puisse s'ouvrir sans entraves.

- Appuyez sur **NACIŚNIJ, ABY OTWORZYĆ** sur le couvercle du lecteur CD pour l'ouvrir.
- Le couvercle du lecteur CD s'ouvre vers le haut. **OTWARTE** s'affiche sur l'écran.
- Włóż płytę CD, côté étiqueté vers le haut, sur l'axe au center du lecteur CD.
- Appuyez légèrement sur le CD pour qu'il s'enclenche sur l'axe.
- Sprawdź komorę na płytę CD i załączoną etykietę z ostrzeżeniem. Płyta CD zaczyna się od----s'affiche sur l'écran. Wykład pierwszego tytułu rozpoczyna się natychmiast.

W przypadku braku płyty CD lub niemożności jej utraty, **BEZ CD** s'affiche à l'écran.



Weź udział w wycieczce płyty CD i wyjmij przegródkę na płytę CD. Appuyez auparavant sur -.

9.3. Insertion d'une clé USB

-Włóż przycisk USB do portu **USB**.

Tytuły zapisywane są w pamięci i czytanie głównego tytułu rozpoczyna się natychmiast.



Port USB przeznaczony jest do ładowania urządzeń USB.

9.4. Lancement/arrêt de la wykład

- La touche - przeprowadź wykład tytułów. Przerwij wykład, appuyez de new sur la touche. Appuyez ensuite à new sur this touche, aby reprezentować wykład.

9.5. Wybór tytułów, szybkie zwroty/przelewy

- Appuyez sur la touche - dla revenir au début d'un title lu. Appuyez à new sur la touche pour passer au titre précédent. Appuyez sur la touche - pour passer directement au titre suivant.
- Maintenez la touche - enfoncée pour procéder au retour Rapide au sein d'un title. À l'inverse, - odpowiada szybkemu zatwierdzeniu.

9.6. Wybór dokumentacji

Na potrzeby wykładu pliki MP3 mogą zostać nagrane w różnych formatach, aby zapewnić Ci najlepszy widok zespołu.

- Aby zmienić plik z obsługą plików MP3, kliknij przycisk dotykowy **ZGINAĆ**. -ty+en mode arrêt.

W wykładzie USB numer dossier (np.**F02**) a na ekranie naprzemiennie wyświetla się numer tytułu.

9.7. Programowanie kolejności wykładów

Dzięki funkcji programowania możesz stworzyć własną listę wykładów i wybrać konkretne tytuły. Możesz ustalić kolejność czytania tytułów. Postępuj jak należy:

- Arrêtez wykład en appuyant sur -.
- Appuyez sur la touche **PROG./TRYB P**. Le Premier Emplacement Mémoire **P01** apparaît sur l'écran.
- Avec - ou -, sélectionnez alors un title (par ex.**T003**).
- Appuyez sur la touche **PROG./TRYB Pi** zarejestruj inne tytuły de la même manière.
- Démarrez une wykład programée en appuyant sur --.
- Appuyez deux fois sur - pour supprimer la list de wykład programée.

9,8. Fonctions de répétition/wykład aléatoire




- Appuyez une ou plusieurs fois sur la touche **PROG./TRYB P** for faire défiler les modes de répétition. Dodatkowe tryby za darmo:
 - Répéter un seul titre (**POWTARZAĆ**linot),
 - Powtórz bieżące dossier (**POWTÓRZ FOLDERS**s'affiche),
 - Powtórz wszystkie tytuły (**POWTARZAĆ**est affiché en permanence),
 - Wykład aleatoire (**RANS**s'affiche sur l'écran).



Lorsqu'un Order de wykład est programmé (voir chapitre précédent), seul un titre ou all les les programmés peuvent être répétés.

9,9. Raccordement d'un périphérique de wykład zewnętrzny

Możesz użyć nagrody **Wejście PC/AUX** do nagrywania i zewnętrznego urządzenia peryferyjnego do słuchania płyt CD lub plików MP3.

- Mettez the Boombox w trybie veille en maintenant la touche  / **FUNKCJA** enfoncée jusqu'à ce que l'appareil s'éteigne.
- Éteignez votre périphérique zewnętrny.
- Branchez an extrémité d'a kabel jack 3,5 mm (non Fourni) w porcie **PC/WEJŚCIE AUX** à l'arrière de la Boombox.
- Podłącz kabel Branchez o ekstremalnym stopniu trudności do zewnętrznego urządzenia peryferyjnego do zastosowań wykładowych lub do opcji „Audio-Out”.
- Wszystkie zewnętrzne urządzenia peryferyjne.
- Appuyez sur la touche  / **FUNKCJA** de la Boombox.
- Appuyez plusieurs fois sur la touche  / **FUNKCJA** de la Boombox jusqu'à ce que l'écran affiche **AUX**.

Sygnal audio z zewnętrznego urządzenia peryferyjnego jest zachowywany i przesyłany z powrotem do urządzenia.

10. Czyszczenie

Avant de nettoyer l'appareil, débranchez-le impérativement du secteur.

Wlej nettoyage, użyj szcyfonu doux i sec wyjątkowo. Evitez les solvants et Products d'entretien chimiques qui pourraient endommager the Surface et/ou les inscriptions de l'appareil.



Soczewką urządzenia laserowego nie można manipulować ani jej siatkować.

11. Zapasy w przypadku nieużytkowania

Jeśli używasz urządzenia przez dłuższy czas, możesz używać go przez długi czas i w drugiej pozycji

Ochrona przed wahaniami temperatury i poussière.

Débranchez the fiche d'alimentation de la Prize de courant i retirez les stosos aparatu i de la télécommande.

12. W przypadku problemów

Problem	Przyczyna możliwa	Rozwiązanie
L'appareil ne s'allume pas.	<ul style="list-style-type: none"> • Les piles sont petutêtre vides. • Le cordon d'alimentation n'est niépoprawne raccordé. 	<ul style="list-style-type: none"> - Jeżeli urządzenie działa na ogniwach, można sprawdzić, czy są włożone i naładowane. - Sprawdź, czy kordon d'alimentation to bien raccordé.
L'appareil s'éteint oczywiście funkcjonnement.	Stosos są utrzymywane przy życiu.	Należy podłączyć urządzenie do przewodu zasilającego lub wymienić palenisko.
Zniekształcenia taknores, bruits so-nores indési- <small>wścieklizna</small>	Il n'y aucune réception radio ou celle-ci est mauvaise.	Changez éventuellement l'appareil de place. Ustaw antenę teleskopową tak, aby zoptymalizować odbiór radia.
	Le Volume (du Périphérique external) est réglé trop haut.	Zmniejsz głośność à la fois na boomboksie i na zewnętrznym urządzeniu peryferyjnym (si raccordé).

13. Recykling



OPAKOWANIE

Urządzenie jest umieszczone w opakowaniu chroniącym przed wszelkimi uszkodzeniami powstałymi podczas transportu. Opakowanie jest wykonane z części materiałów, które można wyeliminować z ekologicznego podejścia i podlega recyklingowi.



ODZIEŻ

Znajduje się pomiędzy używanymi urządzeniami a déchets ménagers. Zgodność z dyrektywą 2012/19/UE, urządzenie zostało obecnie usunięte z manière réglementaire une fois arrive en fin decycle de vie.

Materiały nadające się do recyklingu znajdują się w sprzęcie i są poddawane recyklingowi z poszanowaniem środowiska.

Odłóż urządzenie do użytku w miejscu gromadzenia urządzeń elektrycznych i elektronicznych lub w ich centrum. Retirez auparavant les piles de l'appareil et éliminez-les séparément dans a center decollecte de piles usagées.

Pour de plus amples renseignements, adressz-vous à l'entreprise d'élimination des déchets locale ou à la Municipalité.



HEMOROIDY

Pale można również stosować z domowymi déchetsami. Les piles doivent être éliminées de manière appropriée. Les magasins vendant des piles et les lieux decollecte municipaux mettent à disposition des Containers spéciaux destinés à cet effet. Renseignez-vous z lokalnego przedsiębiorstwa zajmującego się recyklingiem lub z gminy.

W ramach przepisów dotyczących podziału stosów lub livraison d'appareils content des piles, nous sommes tenus de vous informer de ce qui suit:

Przy ostatecznym użyciu otrzymasz prawo do zwrotu zużytych stosów. Możesz wysłać stosy używane w ramach propozycji nous lub propozycji Avons à la vente gratuitement à notre dépôt d'expédition (adres d'expédition).

14. Techniki charakterystyczne

DE

FR

TO

TO

Holand

Aparat	
Puissance de sortie	2 x 1,2 W RMS
Moc lasera	Laser klasy 1
Formaty dostępne za opłatą	CD-R, CD-RW, CD Audio, CD MP3
Nombre d'emplacements Mémoire de la wykład programowalny	20 tytułów
Maksymalna pojemność pamięci USB	32 Idź

Dostawa energii elektrycznej	
Napięcie/częstotliwość	230 V~ 50 Hz
klasa ochrony	Ochrona klasy II
Funkcjonować	Okolo 15 watów
Veille	Środowisko 0,41 W
Functionnement sur piles	6 x 1,5 V (R14/LR14/C)

radio	
Częstotliwość częstotliwości radiowej FM:	87,5 do 108 MHz

Znajomości	
Antena FM	Antena teleskopowa zintegrowana z urządzeniem
Wyrysować	Gniazdo zaciskowe 3,5 mm
Hełm	Gniazdo zaciskowe 3,5 mm
Tension de sortie du casque	< 150 mV
Wejście USB	Wersja 2.0
USB Tension/current de exitie	5V --- 200 mA maks.

Wartości warunków otoczenia	
Temperatury	Funkcja: 5 °C ~ +35 °C Funkcja: -20 °C ~ +60 °C
Wilgotność (bez kondensacji)	Funkcja: < 80% Funkcja Hors: < 90%

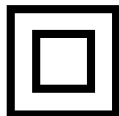
Wymiary/waga	
Wymiary (dł. x wys. x gł.)	Okolo 240 x 126 x 217 mm

Wymiary/waga

Waga	Około 1,31 kg
------	---------------

14.1. Symbole wpisane na tablicę Signalétique et l'appareil

Ochrona klasy II



Urządzenia elektryczne klasy ochronności II to urządzenia elektryczne z podwójną izolacją i/lub wzmocnieniem, które nie posiadają możliwości rozgałęzienia w celu wykonania instalacji naziemnej. Obudowa urządzenia elektrycznego klasy ochronności II jest dawniej izolacją częściową lub całkowitą, uzupełniającą lub wzmocnioną.

15. Informacje dla krewnych au service après-vente

Jeśli Twoje urządzenie ma funkcję, o którą nie musisz się martwić, możesz wysłać swój adres do naszego serwisu après-vente. Masz możliwość nawiązania kontaktu z nami:

- W naszej społeczności serwisowej możesz rozmawiać z innymi użytkownikami, ainsì qu'avec nos współpracowników pour partager vos expériences et vos connaissances.
Do naszej społeczności serwisowej możesz dołączyć pod adresem:
<http://community.medion.com>.
- Możesz skorzystać z udostępnionego formularza kontaktowego:
www.medion.com/contact.
- Notre équipe du service après-vente se tient également à votre disposition za pośrednictwem notre Assistance téléphonique ou par courrier.

Francja	
Godziny otwarcia	Infolinia SAV
Pon. - Pt.: 9:00 - 19:00	- 02 43 16 60 30
Adres do obsługi après-vente	
MEDIION Francja 75 Rue de la Foucaudière 72100 LE MANS Francja	
Szwajcaria	

Godziny otwarcia	Infolinia SAV
Poniedziałek - Piątek: 7:00 - 23:00 Sobota/Niedziela: 10:00 - 18:00	- 0848 - 33 33 32
Adres do obsługi après-vente	
Centrum serwisowe MEDION/LENOVO Ifangstrasse 6 8952 Schlieren Szwajcaria	

Belgia	
Godziny otwarcia	Infolinia SAV
Pon. - Pt.: 9:00 - 19:00	- 02 - 200 61 98
Adres do obsługi après-vente	
MEDION BV Aleja Johna F. Kennedy'ego 16a 5981 XC Panningen Niderlandy	
Luksemburg	
Godziny otwarcia	Infolinia SAV
Pon. - Pt.: 9:00 - 19:00	- 34 - 20 808 664
Adres do obsługi après-vente	
MEDION BV Aleja Johna F. Kennedy'ego 16a 5981 XC Panningen Niderlandy	

Francja



Niniejsze powiadomienie o korzystaniu z usługi oraz dwa inne materiały są dostępne w serwisie téléchargeement na stronie portail de service après-vente www.medion.com/fr/service/accueil/.

Można również znaleźć piloty i inną logikę dla różnych urządzeń.

Za pomocą skanera kodów QR można połączyć ładowarkę z urządzeniem mobilnym za pośrednictwem portalu serwisowego.



Niniejsze powiadomienie o wykorzystaniu i dwie pozycje są dostępne w serwisie téléchargement na portalu portail de service après-vente www.medion.com/ch/fr/service/start/.

Można również znaleźć piloty i inną logikę dla różnych urządzeń.

Za pomocą skanera kodów QR można połączyć ładowarkę z urządzeniem mobilnym za pośrednictwem portalu serwisowego.

Belgia



Niniejsze powiadomienie o korzystaniu oraz dwa inne materiały są dostępne w serwisie téléchargement na stronie portail de service après-vente www.medion.com/be/fr/service/accueil/.

Można również znaleźć piloty i inną logikę dla różnych urządzeń.

Za pomocą skanera kodów QR można połączyć ładowarkę z urządzeniem mobilnym za pośrednictwem portalu serwisowego.

Luksemburg



Niniejsze powiadomienie o wykorzystaniu i dwie pozycje są dostępne w serwisie téléchargement na portalu portail de service après-vente www.medion.com/lu/fr/.

Można również znaleźć piloty i inną logikę dla różnych urządzeń.

Za pomocą skanera kodów QR można połączyć ładowarkę z urządzeniem mobilnym za pośrednictwem portalu serwisowego.

16. Informacje prawne

Prawa autorskie © 2018

Data: 22 października 2018 r.

Tous droits réservés.

Niniejsza informacja o wykorzystaniu jest własnością autora.

Niniejsza reprodukcja ma formę mechaniczną, elektroniczną lub zewnętrzną, która odbywa się pośrednio i bez uprzedniej zgody wytwórcy.

Firma ma siłę rąk autora:

MEDION AG

Na Zehnthof 77

45307 Essen

Niemcy

Prosimy pamiętać, że adres ci-dessus nie jest objęty usługą zwrotu. Prosimy o kontakt z naszym serwisem „après-vente d'abord”.

DE

FR

TO

TO

Holand

Indeks

1.	Acerca de este manual de instrucciones	59
	1.1. Wyjaśnienie losów symboli	59
2.	Użyj zgodności a lo previsto	60
	2.1. Grupa osób o ograniczonej liczbie osób	61
3.	Informacje o zgodności.....	62
4.	Wskazania seguridad	62
	4.1. Seguridad operativa.....	62
	4.2. Lugar de colocación	62
	4.3. Naprawa.....	63
	4.4. Temperatura otoczenia	64
	4.5. Zasilanie elektryczne	64
	4.6. Lector de CD.....	66
	4.7. Pilaş	66
5.	Objętość suministroo	68
6.	Widok ogólny urządzenia	69
	6.1. Parte delantera.....	69
	6.2. Parte trasera	70
7.	Przygotowanie	71
	7.1. Przygotowanie komparatystyki CD.....	71
	7.2. Funcionamiento z pilas: colocación/cambio de las pilas en el aparato.....	71
	7.3. Pokarm dla czerwonego: podłączenie czerwonego kabla	71
8.	Manejo.....	72
	8.1. Encendido/tryb gotowości	72
	8.2. Objętość	72
	8.3. Conexión de los aurculares	72
	8.4. Radio.....	73
9.	Reprodukcja płyt CD i pamięci USB.....	74
	9.1. Wskazania sobre los medios	74
	9.2. Wstaw dyskotekę	74
	9.3. Podłączenie pamięci USB	75
	9.4. Inicjacja/parada de la reprodukcji	75
	9.5. Wybór tytułów, forward/rebobinado Rápidos.....	75
	9.6. Wybór dywanów	75
	9.7. Programación de la secuencia de reproducción	75
	9.8. Funciones de repetición/reproducción aleatoria	76
	9.9. Conexión de un aparato de reproducción external	76
10.	Limpieza	76
11.	Almacenamiento en caso de no utilizarse	77
12.	En caso de fallos.....	77

13. Eliminacja.....	78
14. Datos tecnicos.....	79
14.1. Símbolos que aparecen en el campo de signos y el aparato.....	80
15. Información de ayuda técnica	80
16. Consejos legales	81

1. Acerca de este manual de instrucciones



Przeczytaj uważnie tę instrukcję obsługi i przestrzegaj wszystkich opisanych wskazówek. Ten model gwarantuje, że urządzenie będzie działać długo i funkcjonalnie. Zachowaj tę instrukcję obsługi urządzenia, aby zawsze mieć ją przy sobie. Zachowaj tę instrukcję obsługi nowego produktu na wypadek jego sprzedaży. Instrukcję obsługi części produktu.

1.1. Wyjaśnienie symboli

Jeżeli w tekście masz fragment tekstu dotyczący tego znaku z jednym z symboli advertencia, możesz przeczytać opis w tekście, aby uniknąć możliwych konsekwencji wskazań w mismo.



Niebezpieczeństwo!

¡Advertencia de peligro de muerte inminente!



REKLAMA!

¡Ogłoszenie możliwe peligro de muerte y/o lesiones groby nieodwracalne!



UWAGA!

¡Ogłoszenie możliwych uszkodzeń de gradado medio lub leve!



REKLAMA!

¡Advertencia de peligro por descarga eléctrica!



REKLAMA!

¡Advertencia de peligro por objętość excesivo!





Bardziej szczegółowe informacje o sposobie korzystania z urządzenia!



Należy przestrzegać wskazówek podanych w instrukcji obsługi!

• Signo de enumeración/información sobre eventos durante el manejo

-
- Instrukcje operacyjne dotyczące wykonania
 -  Simbolo de current continua
 -  Symbol prądu przemiennego

2. Uso conforme a lo previsto

W tym przypadku mamy do czynienia z urządzeniem elektronicznym. Urządzenie służy do odtwarzania dźwięku z multimediiów (CD, odtwarzaczy MP3, urządzeń USB), a także do odbioru radia.

Urządzenie to jest przeznaczone wyłącznie dla konkretnego użytkownika i nie jest przeznaczone do zastosowań komercyjnych/przemysłowych.

The posibilidades técnicas del devices vienen Dadas por la Zone de Cobertura indicada. W przypadku tej strefy nikt nie może wykorzystywać ani przekazywać potencjalnych informacji recibidas. Deben observar las reglas de uso de la zona.

Tenga en cuenta que cualquier uso indebido del urządzenie conlleva the pérdida de la garantía:

- Brak realnej modyfikacji ninguna en el aparato sin nuestra autorización, ni utilice ningún equipo o accesorio que no haya sido suministrado lub autorizado por nuestra parte.
- Korzystaj z ekskluzywnych akcesoriów i recambios suministrados i homologados por nosotros.
- Tenga en cuenta toda la información contenida en este manual de instrucciones, especialmente las indicaciones de seguridad. Cualquier otro uso que difiera del especificado en el presente manual se considera indebido y puede provocar daños materiales i personales.
- Nie używaj urządzenia w ekstremalnych warunkach otoczenia. Możesz powiedzieć:
 - una high humedad del aire lub humedad en general,
 - Ekstremalne temperatury w wysokich lub niskich temperaturach,
 - la radiación solar directa,
 - fuego abierto.

2.1. Grupa osób ograniczona



REKLAMA!

Niebezpieczeństwo wystąpienia zmian chorobowych!

Peligro de lesiones para personas with capacidades mentales, sensoriales lub físicas reducidas (como personas parcialmente discapacitadas, personas mayores with limitaciones en sus capacidades físicas y mentales) lub zfolda de experiencia y conocimiento (como niños mayores).

- Sprzęt i akcesoria mogą być używane w celu ochrony dzieci i młodzieży.
- To urządzenie może być używane przez dzieci powyżej 8 roku życia oraz osoby z niepełnosprawnością fizyczną, sensoryczną i umysłową, a także przez osoby nieposiadające długotrwałego doświadczenia lub wiedzy, nawet jeśli znajdują się pod nadzorem i otrzymują odpowiednie instrukcje. Trzymaj się z dala od dzieci i zrozum rezultaty ich używania.
- Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem.
- Czystością i konserwacją nie muszą zajmować się dzieci.
- Wszystkie urządzenia i kable są podłączone do dzieci powyżej 8 roku życia.
- Zachowaj wszystkie materiały użyte w opakowaniu (worki, kawałki poliuretanu itp.) z myślą o dzieciach.
- Nikt nie może bawić się dzieckiem. Materiał opakowania nie jest zabawką!

3. Informacje o zgodności



Na chwilę obecną MEDION AG oświadcza, że w odniesieniu do podstawowych wymagań i pozostałych stosownych postanowień obowiązuje:

- Dyrektywa 2014/53/UE w sprawie komercjalizacji urządzeń radioelektrycznych
- Dyrektywa 2009/125/CE sobre designo ecológico
- Dyrektywa 2011/65/UE dotycząca ograniczeń sustancias peligrosas

Puede Consultar la declaración de conformidad completa en www.medion.com/conformity.

Wszystkie urządzenia multimedialne podłącza się do odpowiednich złączy, a wymagania dyrektywy niskonapięciowej są również uwzględnione.

4. Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

4.1. Bezpieczeństwo operacyjne

- Antes de utilizarlo, sprawdzanie urządzenia pod kątem asegurarse de que no presenta daños. Urządzenia lub kable z czerwonymi kablami lub defektami nie mogą być używane.
- Nunca zezwolenie que los niños utilicen aparatos eléctricos sin vigilancia.



Niebezpieczeństwo!

Niebezpieczeństwo asfiksji!

¡Las láminas de embalaje pueden tragarse lub utilizarse de forma inadecuada y provocar peligro de asfixia!

-Mantenga material de embalaje (láminas, bolsas de Plástico, itp.) na rzecz dzieci.

-Nie zezwala się dzieciom na zabawę materiałem opakowania.

4.2. Lugar de colocación

- Coloque el aparato sobre una superficie y estable.
- Proteja el aparato frente a sacudidas y vibraciones.

Urządzenie nie jest przeznaczone do pracy w pomieszczeniach z unoszącym się powietrzem (np. w łazienkach).

- no se cubran las ranuras de ventilación para que siempre se gwarancia una ventilación suficiente;
Ventilación no debe impedirse cubriendo the orificios de ventilación z przedmiotami takimi jak revistas, manteles, cortinas itp.;
- z boku i w ten sposób urządzenie znajduje się w odległości co najmniej 10 cm, aby urządzenie znajdowało się w podobnej pozycji;
- Urządzenie należy stosować wyłącznie w atmosferze o umiarkowanej;
- no actúen fuentes de calor directas (str. ej., calefacciones, luz solar) sobre el aparato;
- no haya llamas abiertas (s. ej., velas enendidas) cerca o sobre el aparato;
- Zobacz kontakt z humedad, getas de water lub water pulverizada. Z tego powodu należy również używać płynu liquid, p. ey. jarrones, sobre lub junto al aparato;
- Urządzenie nie znajduje się w hali w polach magnetycznych (np. telewizory i inne altavoces).

4.3. Naprawa

- Diríjase al servicio de atención al cliente si:
 - Czerwony kabel jest solidny lub dañado
 - przedostał się płyn do urządzenia
 - Urządzenie nie działa prawidłowo
 - Urządzenie ma caído lub tuszę to dañada.
- Naprawę urządzenia powierzaj wyłącznie osobistemu przeszkoleniu technicznemu.

4.4. Temperatura otoczenia

Urządzenie jest w pełni sprawne i spełnia wymagania środowiskowe podane w danych technicznych.



Niebezpieczeństwo!

¡Peligro de descarga eléctrica!

W przypadku dużych wahań temperatury lub wilgotności, nawilżacz można utworzyć za pomocą urządzenia do kondensacji i wykorzystać go do utworzenia obwodu elektrycznego.

-Después de transportar el parato, espere hasta que este tenga la temperatura ambiente antes de ponerlo en funcionamiento.

4.5. Zasilanie elektryczne

- Urządzenia klasy ochrony II działają wyłącznie w zasilaniu z poziomu łatwego dostępu i zabezpieczenia o napięciu 220-240 V~, 50/60 Hz lub w dwóch kolumnach po 6 słupów o napięciu 1,5 V, tamaño R14/LR14/C, w komorze na słupy.



Niebezpieczeństwo!

¡Peligro de descarga eléctrica!

W zestawie z urządzeniem apagado, napięciem algunas piezas del mismo siguen bajo.

-Aby przerwać dopływ prądu do urządzenia lub całkowicie odłączyć je od napięcia, należy odłączyć zasilanie i dodatkowe źródło zasilania od urządzenia.

- Asegúrese de que el cable de conexión no suponga ningún riesgo de tropiezo. Złącze kablowe nie posiada fijarse, nie przewodzi gorących punktów.

-
- Przed czyszczeniem urządzenia należy odłączyć je od zasilania.



Niebezpieczeństwo!

¡Peligro de descarga eléctrica!

Wewnątrz urządzenia znajdują się dwa przewodniki prądu. W obudowie znajduje się bateria, która jest elementem obwodu mimowolnego. Elementy te powodują utratę prądu lub przepięcie.

-Teraz do korpusu wprowadza się przedmioty tego typu do wnętrza urządzenia, poprzez jego ranury i otwory.

- Na kablu nie ma żadnych innych przedmiotów, ale powinien on być widoczny.
- Zachowaj odpowiednią odległość między metrem o minimalnej prędkości a źródłami zakłóceń o wysokiej częstotliwości i magnesami (telewizor, cajas de altavoces, teléfono móvil itp.), aby uniknąć problemów z funkcjonalnością i transmisją danych.
- Extraiga el cable de red y/o las pilas en caso de Emergency, s. 23. ej. Obydwa są wilgotne i nie mają nic wspólnego ze sprzętem.
- W nagłych wypadkach możesz szybko uzyskać dostęp do klawiatury. Z tego powodu upewnij się, że klawiatura jest zawsze pod ręką.
- Incluso en estado apagado, el aparato sigue consumiendo una small cantidad de corriente. Aby skompletować urządzenie, wyjmij czerwony element i/lub wyjmij schowek.
- Para desenchufarlo de la toma de corriente opona básicamente del conector, bez kabla.
- Nunca lo desenchufe z las manos mojadas. ¡Istniej peligro de descarga eléctrica!

-
- En caso de que el aparato no vaya a utilizarse durante un periodo prolongado (s. ej., vacaciones) o en caso de tormenta con peligro de rayos, debe desenchufarse de la toma de corriente.

4.6. Czytnik CD



Czytnik płyt CD to produkt laserowy pierwszej klasy. Urządzenie jest wyposażone w system bezpieczeństwa, który pozwala na normalne korzystanie z wiązek laserowych. Aby uniknąć uszkodzeń oczu, można teraz manipulować systemem bezpieczeństwa urządzenia.

4.7. Pilas

Urządzenie działa również w przypadku hemoroidów. Zwróć uwagę na poniższe wskazania:

- Mantenga a los niños alejados de las Pilas nuevas y usadas. Nie ingiera las Pilas, ya que existe el peligro de quemaduras químicas. Baterie Las to nie zabawka!
- Unikaj kontaktu z kwasem z hemoroidów. W przypadku kontaktu ze skórą, oczami i błonami śluzowymi, bezpośrednio okolice zmienione chorobowo miejsca należy przemyć dużą ilością wody i natychmiast udać się do lekarza.



REKLAMA!

Niebezpieczeństwo quemaduras!

Urządzenie współpracuje ze stosami. W caso de ingestión de Pilas, w plazo de 2 horas estas pueden provocar quemaduras internas serias que podrían provocar śmierć.

-Jeśli cierpisz na ingerido pilas lub bolą Cię inne części ciała, powinienes natychmiast zwrócić się o pomoc lekarską.

- Urządzenia nie można używać w przedziale przeznaczonym na pranie, ale dzieci również mogą z niego korzystać.
- Przed rozpoczęciem pracy z paleniskiem należy sprawdzić styki w urządzeniu, zachować odstęp i czystość palenisk, a tym samym lekkość obudowy.
- Wprowadzenie como norma general solo pilas nuevas del mismo tipo. Nunca mezcle pilas nuevas y usadas.
- Podczas wkładania pali do urządzenia następuje jego tłumienie względem biegunowości (+/-).
- ¡W przypadku cambio inadecuado de las pilas istnieje peligro de explosión! Sustituya las pilas solo con pilas del mismo lub podobny typ.
- Nunca intente recargar las pilas. ¡Existe peligro de explosión!
- Nunca wystawia las pilas a sobrecalentamiento excesivo (como luz solar, fuego lub podobne).
- Almacene las pilas en un lugar fresco y seco. Intenzywnie ciepło jest skierowane bezpośrednio na ogień. Por ello, nie wystawiaj urządzenia na działanie intensywnego ciepła.
- Brak cortocircuite las pilas.
- Nunca opona las pilas al fuego.
- Extraiga las pilas gastadas de inmediato del aparato. Limpie los contactos antes de Insertar Pilas Nuevas. ¡Existe peligro de quemaduras a causa del ácido de las pilas!
- Na emeryturę także Pilas vacías del Aparato. Stosy są puste bardziej niż cokolwiek innego.
- Jeżeli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, stosy będą dodatkowe.

5. Objętość suminstro

Procedura desembalaje, wycofaj cały materiał de embalaje. Oblicz, że suminstro jest kompletne, y, si no fuera este el caso o presente daños, avísenos in a plazo de 14 días después de la compra. Produkt należy odebrać w następujący sposób:

- przenośny system nagłośnieniowy
- Czerwony kabel połączeniowy
- dokumentacja



Niebezpieczeństwo!

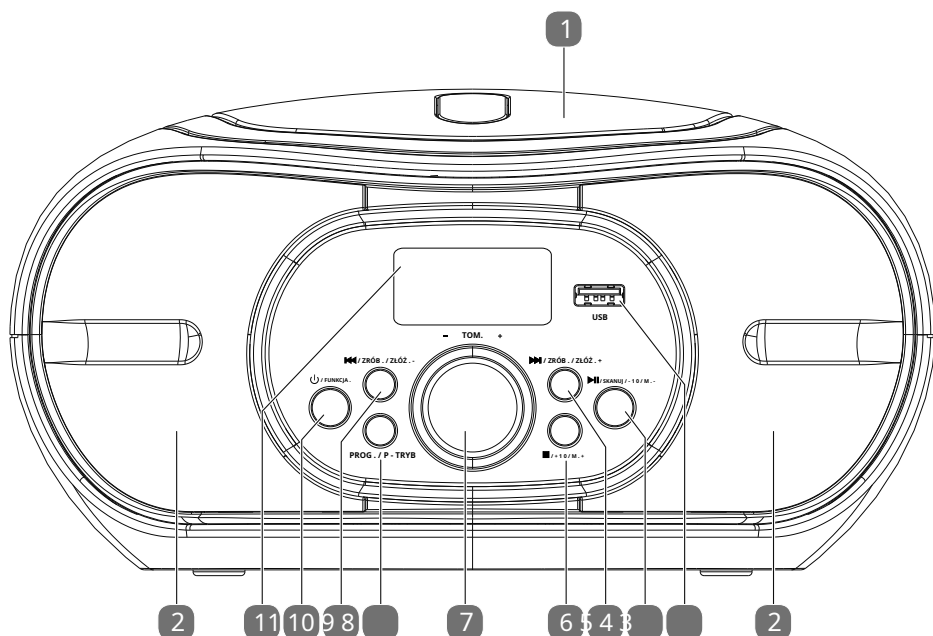
Niebezpieczeństwo asfiksji!

¡Las láminas de embalaje pueden tragarse lub utilizarse de forma inadecuada y provocar peligro de asfixia!

-Mantenga materiał de embalaje (láminas, bolsas de Plástico, itp.) na rzecz dzieci.

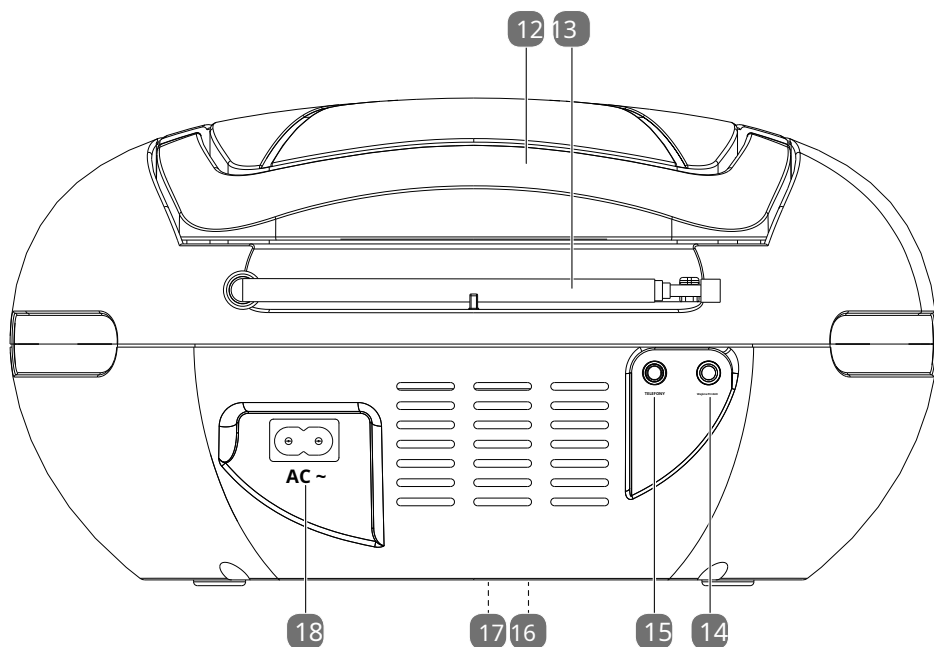
6. Vista general del aparato

6.1. Część przednia



- 1) Kieszon na płyty CD
- 2) Altavoz
- 3) **USB**: gniazdo USB do przechowywania średnich danych
- 4) **--/SKANUJ/-10/M.-**: inicjowanie/zatrzymanie odtwarzania; automatyczna ochrona wyjścia radiowego; cofanie 10 tytułów; pamięć poprzedniego radia
- 5) **-/DO.+/FOLD.+**: tytuł następujący; rebinado Rapido hacia delante; W trybie USB/MP3 jest to także folder archiwów
- 6) **-/+10/M.+**: powstrzymujący reprodukcję; 10 kolejnych tytułów; pamięć radiowa następcza
- 7) **GŁOŚNOŚĆ-/+**: regulator głośności **PROG./TRYB P**: funkcja programu; tryb odtwarzania
- 8) **-/ZRÓB.-/ZŁÓŻ.-**: tytuł przedni; rebinado Rapido hacia atrás; W trybie USB/MP3 jest to także folder archiwów
- 10) **⏻/FUNKCJA**: tryb aparatu/komunikacji Tryb gotowości: wybierz tryb działania
- 11) Pantalla

6.2. Część tylna



12) Asa

13) Antena FM

14) **Wejście PC/AUX:** gniazdo do podłączenia zewnętrznego urządzenia audio

15) **TELEFONY:** połączenie uszu

16) Placa de características (in the lower part of the apparatus)

17) Compartimiento de las pilas (w dolnej części aparatu)

18) **AC ~:** conexión para conector de red (na części trasera del aparato)

7. Przygotowanie

7.1. Przygotowanie Compartimiento de CD

- Puls **NACIŚNIJ OTWÓRZ** w przedziale Tapa del CD para abrirlo.
- Extraiga el karton del przegródka na CD.
- Utrzymuj schowek na płyty CD w bezpiecznym miejscu, nie tracąc przy tym pojemności.

7.2. Funcionamiento z pilasami: colocación/cambio de las pilas i urządzenie

- Schowek znajduje się w dolnej części urządzenia. Wyjmij dwa bloki i odłącz przewód od schowka na baterie. Zasilanie wynosi 1,5 V, w tym R14/LR14/C (brak w zestawie), a zasilacz jest podłączony do styku z zaciskami. Zwróć uwagę na wygląd schowka na baterie!
- Idź do przedziału stosów. Los cierres deben estar bien bloqueados.
- W tym przypadku do złącza hembra nie jest podłączony żaden czerwony kabel **AC IN**, urządzenie działa z palami.
- Teraz urządzenie jest dostępne w najnowszej wersji.



REKLAMA!

Peligro de eksplozji w caso de un cambio inadecuado de las pilas.

-Podstawę podparcia może stanowić rodzaj stosu lub wartość materiału.


7.3. Pokarm dla czerwonego: podłączenie kabla czerwonego

- Podłącz kabel do czerwonego złącza za pomocą złącza hembra **AC** ~de la parte posterior del aparato.
- Enchufe clavija de enchufe czerwony kabel w toma de corriente de red de facil acceso de 220-240V ~ 50/60Hz.

Jednocześnie z wstawianiem pali odbywa się zasilanie elektryczne za pomocą czerwonej energii elektrycznej.

8. Manejo

8.1. Egnido/standby

- Puls  para encender el aparato. Ekran jest genialny.
- Aby przełączyć urządzenie w tryb czuwania, należy je przełączyć w tryb czuwania za pomocą impulsów.


Jeżeli wykonanie pojedynczej reprodukcji zajmuje 15 minut, urządzenie automatycznie przełącza się w tryb czuwania.

8.2. Objętość

-Regulacja głośności za pomocą regulatora **TOM**-/+.

8.3. Połączenie małżowin usznych

Tylna część urządzenia posiada wejście na słuchawki 3,5 mm.

- Podłącz słuchawki do złącza przeznaczonego dla słuchawek usznych za pomocą wtyczki typu jack 3,5 mm. 

Podłączenie do małżowin usznych powoduje odłączenie od małżowin usznych.

Regulacja głośności umożliwia modyfikację głośności małżowin usznych.



REKLAMA!

¡Peligro de daños auditivos!

Urządzenie to działa przez długi okres czasu przy głośności podwyższonym do poziomu uszu, co pozwala na zbieranie danych na temat zdolności słyszenia dźwięku.

-Antes de la reproducción, dostosuj głośność do minimum.

-Rozpocznij reprodukcję i obniż poziom głośności que sea adecuado para usted.

8.4. Radio

- W tym przypadku konieczne jest rozłożenie **FUNKCJA** Na ekranie trzeba widzieć różne rzeczy tecla **FM** aby zmienić na tryb radiowy.
- Na obudowie urządzenia znajduje się antena teleskopowa. Jest ona wyjątkowo kompletna i ruchoma, co zapewnia optymalny odbiór.

8.4.1. Ajuste de emisoras

- Pulse las teclas **DO-ODO+** Brevemente para regulacji betonu częstotliwości.
- Mantenga una de las teclas pulsada para automáticamente automáticamente automáticamente emisji.

8.4.2. Guardado Automatico de emisoras

- Mantenga pulsada la tecla **SKANDOWAĆ** hasta que se inicie automáticamente la búsqueda de emisoras. Kontynuacja, todas las emisoras automáticamente napotyka guardarán.

Todas las emisoras de radioguardadas hasta el momento se sobrescriben.

8.4.3. Podręcznik Guardado de emisoras

- Ajuste una emisora de radio que debuguardarse.
- Pulsuj teclę **WAŁÓWKA**.

Na ekranie znajduje się wskazanie kanału programowego (s. ej., **P01**).

- Mientras la wskazanie parpadea, con las teclas **M.--OM.+** wybierz kanał programación que dese para esta emisora.
- Pulse de nuevo la tecla **WAŁÓWKA** para Guardar la emisora; a continuación, se volverá a mostrar częstotliwość dostosowana.

Nadajnik jest chroniony na kanale wyboru programu.

8.4.4. Consulta de emisoras

- Puls **M.--OM.+** para konsultant las emisoras guardadas.

9. Odtwarzanie płyt CD i pamięci USB

- En caso necesario, pulsuj tecla **FUNKCJA**. Na ekranie wykonano różne czynności, aby zobaczyć, jaki tryb operacji należy wykonać
 - płyta CD.
 - **USB**.

9.1. Wskazania sobre los medios

Tenga en cuenta lo siguiente:

- Debido a los múltiples sistemas de archivos y formatos de archivo distintos, bez gwarancji puede el funcionamiento de las memorias conectadas.
- Según el tamaño del soporte de datos puede prolongarse el tiempo necesario hasta Detectar el sistema.
- Systemy archiwizacji są kompatybilne z FAT16 i FAT32, a formatem archiwizacji jest MP3.
- Según el medium Insertado, syn różnych funkcji, które nie są kompatybilne. Asi, p. ey. Na płycie CD z audiobookiem nie ma wyboru folderów z informacjami o tytułach.
- Los discos duros externos nie jest kompatybilny.

9.2. Wkładanie dysku

Procure que sobre el aparato haya aprox. 15 cm of the space in the format that the tape of the storage of the CD can be removed without being difficult.

- Pulsuj **NACIŚNIJ, ABY OTWORZYĆ** w przedziale Tapa del CD para abrirlo. Przegródka na płytę CD jest już dostępna. En la pantalla aparece **OTWARTE**. Włóż płytę CD tak,
- aby cara rotulada hacia arriba znajdowała się w środkowej części kieszeni na płytę CD.
- Presione ligeramente el CD para que encaje en el eje.
- Utrzymuj schowek na płycie CD w bezpiecznym miejscu, nie tracąc przy tym pojemności. Płyty CD można odtwarzać i wyświetlać na ekranie.----. Reprodukcia pierwszego tytułu rozpoczyna się natychmiast.

Nie musisz wkładać ani jednej płyty CD ani dyskotecki, nie jest to czytelne, a możesz to zobaczyć na ekranie

BRAK DC.



Espere a que el CD deje de girar antes de abrir el compartimiento de CD.
Wyprzedzenie impulsu -.

9.3. Podłączenie pamięci USB

-Włóż pamięć USB do złącza**USB**.

Tytuł zostaje wydrukowany i natychmiast rozpoczyna się reprodukcja pierwszego tytułu.



Złącze USB nie jest przystosowane do ładowania urządzeń przez USB.

9.4. Inicjacja/parada reprodukcji

- Za pomocą tecli - inicjuje odtwarzanie tytułu. Aby przerwać odtwarzanie, należy nacisnąć przycisk tecli. Po naciśnięciu nowej tecli odtwarzanie się powiedzie.

9.5. Wybór tytułów, szybkie przewijanie do przodu/do tyłu

- Pulse the tecla - aby cofnąć zasadę reprodukcji tytułu. Puls nowego tecla para saltar al título anterior. Con la tecla - puede saltar directamente al siguiente título.
- Mantenga pulsada the tecla - para ejecutar el rebobinado Rapido de un título; con - se avanza.

9.6. Selección de carpetas

Jeśli odtwarzasz archiwa MP3, są one zawsze dostępne w różnych folderach, co zapewnia lepszy widok.

- Aby zmienić folder i zapisać dane MP3, naciśnij przycisk tecla**ZGINAĆ**. -O+ en el modo de parada.

Wersję USB można używać alternatywnie na ekranie z numerem folderu (np. ej.**F02**) i numer utworu.

9.7. Programación de la secuencia de reproducción

Con la función de programa puede Compio su propio programa de música seleccionando solo títulos concretos para la reproducción. Secuencia en la que se reproducción los capítulos puede determinarla en este caso usted mismo. Postępowanie w następujący sposób:

- Detenga la reproducción con -.
- Pulse la tecla**PROG./TRYB P**. Na ekranie pojawia się kanał programowy **P01**.
- Wybór tytułu zawierającego - o - (s. ej.**T003**).
- Pulse la tecla**PROG./TRYB P**y guarde inne tytuły mismo modo. Zainicjuje program reprodukcyjny za pomocą --.
- Lista programów reprodukcji se borra pulsando dos veces -.

9.8. Funkcje powtórzeń/reproducción aleatoria




- Pulse la tecla **PROG./TRYB** Istnieje wiele różnych sposobów łączenia trybów powtarzania. Różnią się one w zależności od:
 - Powtórz poszczególne tytuły (**POWTARZAĆ**przerywany),
 - repetyr la dywana aktualny (aparece**POWTÓRZ FOLDER**),
 - repetir todos los títulos (**POWTARZAĆ**se representa de forma continua).
 - Reproducción aleatoria (en la pantalla aparece**RAN**)



Masz program dla secuencia de reproducción (véase el capítulo anterior), solo podrá powtórz tytuł lub dwa programy tytułowe.

9.9. Podłączenie do zewnętrznego urządzenia reprodukcyjnego

Puede utilizar la conexión **Wejście PC/AUX** do podłączenia zewnętrznego urządzenia odtwarzającego (np. odtwarzacza CD lub MP3).

- Podłącz boombox do najnowszej wersji urządzenia /**FUNKCJA** hasta que el aparato se apague.
- Apague el equipo externo.
- Włóż końcówki kabla jack 3,5 mm (nie wliczając objętości opakowania) do złącza **Wejście PC/AUX** część tylna Boomboxa.
- Drugą część kabla podłącza się do zestawu słuchawkowego, a wyjście audio do zewnętrznego sprzętu odtwarzającego.
- Encienda el ekwipunek zewnętrzny.
- Pulsuj teclę /**FUNKCJA** w Boombox.
- Pulse repetidamente la tecla /**FUNKCJA** en la boombox hasta que en la screen se muestre **AUX**.

Ahora potrafi odtworzyć sygnał audio z urządzenia zewnętrznego.

10. Limpieza

Przed przystąpieniem do czyszczenia urządzenia należy je najpierw wyczyścić.

Para la limpieza utilice únicamente un paño seco y suave. Nie wolno stosować środków rozpuszczających środki chemiczne do czyszczenia powierzchni i/lub napisów na urządzeniu.



Soczewki lasera urządzenia nie można wyjąć i wyczyścić.

11. Almacenamiento en caso de no utilizarse

Można go używać przez długi czas, chroniąc urządzenie przez długi czas i dbając o jego świeżość, aby było chronione przed czynnikami zewnętrznymi i ekstremalnymi temperaturami.

Desenchúfelo de la toma de corriente y extraiga las pilas del aparato y del mando na odległość.

12. En caso de fallos

Problem	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
No se puede encender el aparato.	<ul style="list-style-type: none"> • Możliwe, że sterty już zniknęły. • Czerwony kabel nie jest podłączony do odbytnicz. 	<ul style="list-style-type: none"> - Jeśli urządzenie współpracuje z wkładami, można je porównać z dwoma wkładami i ładowarkami. - Sprawdź czy czerwony kabel jest podłączony.
El aparato se apaga durante el funcionamiento.	Możliwe, że sterty już zniknęły.	Urządzenie współpracuje z czerwonym kablem lub przełącznikiem Pilas.
Zniekształcenia sonido, ruidos en dźwięk	Mala reception de radio or nonexistente	Dado el caso, wybierz inne emplazamiento. Ustaw antenę teleskopową tak, aby zoptymalizować odbiór sygnału radiowego.
	Głośność (urządzenia zewnętrznego) została dostosowana do - te.	Głośność jest taka sama jak w Boomboxie z podłączonym urządzeniem zewnętrznym.

13. Eliminacja



EMBALAJE

Urządzenie jest zapakowane w sposób zabezpieczający przed ewentualnymi uszkodzeniami podczas transportu. Etui wykonane jest z materiałów nadających się do recyklingu, o średnim stopniu ochrony i z punktem recyklingu.



URZĄDZENIE

Używane urządzenia nie są zgodne ze standardami domowej bazy.

Zgodnie z dyrektywą 2012/19/UE, po zakończeniu okresu użytkowania urządzenia będziesz mógł uzyskać punkt recogida de residuos adecuado.

W takim przypadku możliwe jest ponowne wykorzystanie lub ponowne wykorzystanie materiałów i podzespołów urządzenia oraz ochrona atmosfery medium.

Urządzenie służy jako punkt reciclaje lub recogida de devices eléctricos y electronicos. Extraiga previamente las stosas aparatury i entréguelas separadas to punkt reciclaje de pilas usadas.

Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się bezpośrednio z miejskim empresa de recogida de residuos lub las autoridades locales pertinentes.



PILAS

Stosy używane w gospodarstwie domowym nie mogą być usuwane z poprzedniego stanu. W takim przypadku, w komercyjnym systemie dystrybucji stosów, jak np. w punktach recogida locales, dostępne są pojemniki do usuwania. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się z zakładem odpowiedzialnym za lokalną eliminację lub z lokalną administracją.

W odniesieniu do rozmieszczenia stosów lub urządzeń obejmujących stosy, należy poinformować ich o następujących kwestiach:

Jak zwykle, obowiązkowe jest zabudowa stosów, które mają zostać użyte. Jeśli chcesz przekazać pilas gastadas, hemos lub hayamos uwzględnione w grze jako nowe pilas, w formie gratuita a nuestro almacén de envío (dirección de envío).

14. Dane techniczne

Aparat	
Potencjał wyjścia	2 x 1,2 Vatio RMS
Moc lasera	Klasa lasera 1
Obsługiwane formaty	CD-R, CD-RW, CD de audio, MP3 CD
Liczba pozycji pamięci do programowalnego odtwarzania	20 tytułów
Maksymalna pojemność pamięci USB	32 GB

Alimentación de tensión	
Tensión/Frecuencia	230 V~ 50 Hz
Classe de protección	Ochrona klasy II
Funkcjonalność	około 15 watios
Gotowość	ok. 0,41 W
Operacja Pilas	6 x 1,5 V (R14/LR14/C)

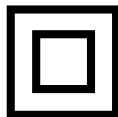
radio	
Rango de frecuencia radia VHF:	87,5-108 MHz

Znajomości	
Antena FM	Antena telescópica de fija instalacyjna
Wyrysować	Gniazdo złącza 3,5 mm
uszu	Gniazdo złącza 3,5 mm
Tensión de salida de los auriculares	<150 mV
Wejście USB	Wersja 2.0
Napięcie/połączenie USB	5V --- maks. 200 mA

Wartości środowiskowe	
Temperatura jako	Durante el service: 5°C ~ +35°C Sin service: -20°C ~ +60°C
Humedad (sin condensación)	Durante el service: < 80% Sin service: < 90%

Wymiary/Peso	
Wymiary (An x Al x P)	Około 240 x 126 x 217 mm
peso	ok. 1,31 kg

14.1. Symbole pojawiające się na tabliczce znamionowej i na urządzeniu



Ochrona klasy II

Urządzenia elektryczne klasy ochrony II to urządzenia z podwójnym systemem izolacji i/lub ciągłym przekuwaniem, które nie mają możliwości podłączenia do przewodu zasilającego. Korpus przewodu elektrycznego, wykonany z materiału przekuwającego klasy ochrony II, może stanowić całkowite lub częściowe przekucie lub przekucie.

15. Informacje o pomocy technicznej

W tym przypadku urządzenie to nie działa oddzielnie i bezpiecznie, kierując w pierwszej kolejności nową usługę do obsługi klienta. Dispone de distintos medios para poerse en contacto with nosotros:

- Jeśli chcesz skorzystać z formularza kontaktowego, znajdziesz go na stronie www.medion.com/contact.
- Dla supuesto, nuestro ekwipo de asistencia técnica también esta su disposición a través de nuestra línea directa lub por correo postal.

Horario	Hotline de posventa
Lu-Vi: 08:30-17:30	- (+34) 91 904 28 00
Dirección de asistencia técnica	
Regeneris Hiszpania CTDI Europa Avda Leonardo da Vinci 13, 28906 Getafe, Madryt Hiszpania	

Można go również pobrać, podobnie jak wiele innych podręczników, aby uzyskać instrukcje dotyczące korzystania z portalu serwisowego www.medion.com/es/servicio/inicio/.



Wszystkie znalezione urządzenia to kontrolery i inne oprogramowanie z różnymi urządzeniami.

Możesz również odczytać kod QR i dodać instrukcję obsługi do swojego urządzenia mobilnego podczas korzystania z portalu serwisowego.

16. Informacja prawna

Prawa autorskie © 2018

Wersja: 22 października 2018 r.

Reservados todos los derechos.

Ta instrukcja obsługi jest chroniona prawami autora.

Queda zapobiega reprodukcji urządzeń mechanicznych, elektronicznych lub innych typów, bez autoryzacji por escrito del Fabricante.

Prawo autorskie a la empresa:

MEDION AG

Na Zehnthof 77

45307 Essen

Niemcy

Tenga en cuenta que la dirección indicada arriba no es una dirección para devoluciones. Póngase to pierwszy kontakt z nową obsługą klienta.

DE

FR

TO

TO

Holand

Treść

1.	Informacje dotyczące niniejszej instrukcji dla użytkownika	85
1.1.	Odbicie lustrzane symboli.....	85
2.	Stosowanie zgodne	86
2.1.	Limitazione d'uso.....	87
3.	Informacje o zgodności	88
4.	Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa	88
4.1.	Utilizzo sicuro	88
4.2.	Luogo di posizionamento	88
4.3.	Naprawa.....	89
4.4.	Temperatura otoczenia	90
4.5.	Konserwacja elektryczna.....	90
4.6.	Płyta CD Lettore.....	92
4.7.	Bateria.....	92
5.	Contenuto della confezione.....	94
6.	Panorama urządzenia	95
6.1.	Lato anteriore	95
6.2.	Lato posteriore.....	96
7.	Operacje wstępne	97
7.1.	Przygotowanie płyty CD.....	97
7.2.	Funkcja baterii – wkładanie/wymiana baterii dispositivo.....	97
7.3.	Korzystanie z zasilania elektrycznego – collegare the cavo alla rete electrical.....	97
8.	Funzionamento.....	98
8.1.	Accension/Standby	98
8.2.	Objętość	98
8.3.	Collegamento di mankietie/auricolari	98
8.4.	Radio.....	99
9.	Reprodukcja płyt CD i obsługa archiwizacji USB.....	100
9.1.	Istruzioni for i supporti.....	100
9.2.	Inserire il disco.....	100
9.3.	Przyrząd do chiavetty USB.....	101
9.4.	Avvio/arresto della riproduzione.....	101
9.5.	Wybór utworów, tempo avant/indie.....	101
9.6.	Wybór kartelli.....	101
9.7.	Programowanie sekwencji reprodukcji	101
9.8.	Funzioni di ripetizione/riproduzione casuale	102
9.9.	Collegamento di un dispositivo di riproduzione esterno.....	102
10.	Pulizia	103
11.	Zachowaj urządzenie, gdy nie jest używane	103

12. W przypadku problemów	103
13. Smaltimento.....	104
14. Dane techniczne	105
14.1. Simboli sulla targhetta and sul dispositivo	106
15. Informazioni dotyczące usługi assistenza	106
16. Uwaga prawna	107

1. Informazioni dotyczące niniejszej instrukcji dla użytkownika



Leggere attentamente le presenti istruzioni per l'uso e seguire tutte le indicazioni in esse riportate. W takim przypadku mamy pewność, że funkcjonalność będzie bezpieczna i trwała dla produktu. Niniejsza instrukcja stanowi zawsze portata di mano in prossimità prodotto. Conservarle con cura per poterle consegnare al nuovo proprietario in caso di cessione del prodotto. Instrukcje dla użytkownika stanowią część integracji produktu.

1.1. Spiegazione dei simboli

Kiedy akapit kontrastuje z jednym z kolejnych symboli avvertenza, konieczne jest uniknięcie pericolo indicato, aby zapobiec możliwemu conseguenze descritte.



PERICOLO!

Bezpośrednie, śmiertelne niebezpieczeństwo!



OSTRZEŻENIE!

Możliwe pericolo letale i/lub pericolo di lesioni Gravei Irreversibili!



UWAGA!

Możliwe zmiany w mediach lub zakochanie w podmiocie!



OSTRZEŻENIE!

Niebezpieczeństwo porażenia prądem!



OSTRZEŻENIE!

Zwiększona głośność Pericolo dovuto al!



Dokładne informacje o tym, jak używać produktu!



Należy przestrzegać wskazówek zawartych w instrukcji dla każdego użytkownika!

- Punto elenco/Informazione relativa a eventi che possono verificare durante l'utilizzo
- Instrukcje do wykonania



Symbol kontynuacji prądu



Symbol prądu przemiennego

2. Używaj zgodnie z

To jest urządzenie elektroniczne konsumenckie. Służy do odtwarzania dźwięku (CD, obsługa plików MP3, urządzenia USB) bez odbioru radiowego.

Produkt przeznaczony jest do użytku prywatnego i nieprzemysłowego/komercyjnego.

Zakres ryżu wskazuje na możliwość wykorzystania sprzętu technicznego.

Informacje zawarte w dalszej części historii nie mogą być wykorzystane ani rozpowszechnione. Devono zjada rispettive leggi nazionali.

Zastosowanie niezgodne z warunkami gwarancji:

- Nie modyfikuj produktu bez zgody i nie używaj go w żadnym innym urządzeniu, które nie zostało zatwierdzone lub nie jest przeznaczone do użytku wewnętrznego.
- Używaj ekskluzywnych części ricambio i akcesoriów do forniti lub approvati da noi.
- Należy zwracać uwagę na wszystkie wskazania w danej chwili, jeśli istnieją instrukcje dla użytkownika, w szczególności na wszystkie wskazówki dotyczące bezpieczeństwa. Qualsiasi altro utilizzo jest uważane za niezgodne i può provocare dla wszystkich osób lub wszystkich potrzeb.
- Urządzenia nie można używać w ekstremalnych warunkach otoczenia.
 - elevata umidità dell'aria e umidità in generale;
 - temperatura ekstremalnie stara lub niska,
 - raggi diretti del sole,
 - fiamme libere.

2.1. Limitazione d'uso



OSTRZEŻENIE!

Niebezpieczeństwo obrażeń!

Pericolo di lesioni per persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali lub intellettive (ad esempio persone częściowo disabili, anziani z ograniczonymi zdolnościami lub inteligentna z ograniczonymi zdolnościami) lub z brakiem doświadczenia i wiedzy (ad esempio dzieci starsze).

-Są to produkty i akcesoria do przenośnych łóżek dziecięcych.

-Niniejsze urządzenie może być używane przez osobę w wieku 8 lat, a także osobę z predyspozycjami do ryb, sensorami lub inteligencją albo z opieką nad doświadczeniem i/lub wiedzą, w stanie, który jest niestabilny lub dotyczy korzystania z urządzenia. Urządzenie może być również używane przez osobę w wieku 8 lat i osobę z niepełnosprawnościami, które nie wykazują żadnych nieprawidłowości.

-Nie mam dziecka z Devonu, które bawiłoby się tym urządzeniem.

-Pulizia i manutentione spettanti all'utilizzatore non devono essere eseguite da bambini.

-Tenere urządzenie i cavo di alimentazione elettrica dla portata dla dzieci w młodszym wieku do 8 lat.

-Materiały te i inne materiały (torebki, kawałki polistyrolu itp.) służą do wykonania portata dla dzieci.

-Nie pozwólcie dzieciom bawić się imballaggi. Materiale d'imballaggio to nie giocattolo!

3. Informacje o zgodności



Firma MEDION AG wyjaśnia, że urządzenie spełnia podstawowe wymagania, a wszystkie inne urządzenia:

- Dyrektywa RED 2014/53/UE

- Direttiva sulla progettazione ecocompatibile 2009/125/CE
- Dyrektywa RoHS 2011/65/UE.

Pełną treść pieczęci zgodności można znaleźć na stronie www.medion.com/conformity.

Urządzenia multimedialne w produktach Devon są zgodne z kierunkiem napięcia Bassa.

4. Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

4.1. Bezpieczne użytkowanie

- Możesz używać urządzenia sterującego bez czyjejś obecności. Nie używaj urządzenia ani pojemnika na żywność znajdującego się w Danni.
- Dzieciom nie wolno używać urządzeń elektrycznych.



PERICOLO!

Niebezpieczeństwo uduszenia!

Pellikola używana przez imballaggio possono essere inghiottite lub używana w modo improprio conconse-good rischio di soffoamento!

-Materiały wykorzystane w konstrukcji, takie jak kurtka i plastikowe torby, służą do produkcji przenośnych plecaków dla dzieci.

-Dzieciom nie wolno bawić się elementami boiska.

4.2. Luogo di posizionamento

- Posizionare il dispositivo soltanto su una superficie piana e stabile.
- Chronić urządzenie przed wstrząsami i wibracjami.

Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku w miejscach o wysokim poziomie komfortu (np. bagni). Gwarancja:

- Mechanizm wentylacyjny nie jest zakryty, aby zapewnić odpowiednią wentylację;
Napowietrzanie nie pochodzi z *ostacolata coprendo*, otworu wentylacyjnego z *oggetti come giornali, tovaglie, tende* itp.;
- Urządzenie umieszcza się w odległości 10 cm od siebie, a samo urządzenie ustawia się na rusztowaniu lub podobnym podłożu;
- Urządzenie może być stosowane wyłącznie w warunkach klimatu umiarkowanego;
- Dispositivo nie posiada bezpośredniego źródła ciepła (przyjdź do termosifoni e raggi solari);
- sopra il dispositivo o nelle sue vicinanze non vi siano fiamme libere (ad es. candele accese);
- Venga evitato il contatto con umidità, gocce lub spruzzi d'acqua. Pertanto sul dispositivo lub nelle sue vicinanze non devono essere appoggiati oggetti riempiti con liquidi, come ad es. Wasi;
- Urządzenie nie ma bezpośredniego wpływu na pola magnetyczne (w tym na telewizory i inne rozpraszacze akustyczne).

4.3. Naprawa

- Obrót od środka pomocy:
 - Cavo di alimentazione to bruciato lub theneggiato
 - Wnika w ciecz do urządzenia
 - Urządzenie nie działa prawidłowo
 - Dispositivo to caduto, a involucro to theeggiato.
- Affidare la riparazione del dispositivo, w tym personale specializzato.

4.4. Temperatura otoczenia

Urządzenie jest zaprojektowane tak, aby było użytkowane i konserwowane w sposób kontrolowany, zgodnie z wartościami otoczenia wskazanymi przez te technologie.



PERICOLO!

Niebezpieczeństwo porażenia prądem!

W przypadku forte escursione Thermal lub di notes variazioni dell'umidità dell'aria, formazione di condensa all'interno del dispositivo può causare a cortocircuito.

-Transport urządzenia gwarantuje, że temperatura otoczenia będzie odpowiednia do jego działania.

4.5. Zasilanie elektryczne

- Stosować urządzenie klasy ochronności II z zasilaniem 220-240 V~, 50/60 Hz, które posiada wydajny zasilacz i solidny, przenośny akumulator, w tym 6 baterii 1,5 V, wymiar R14/LR14/C z akumulatora.



PERICOLO!

Niebezpieczeństwo porażenia prądem!

Wszystkie elementy urządzenia są również poddawane takiemu samemu napięciu, gdy urządzenie jest zużyte.

-Aby wyłączyć zasilanie elektryczne urządzenia lub użyć całkowitego napięcia do napięcia, należy zastąpić wrzeczono aktualnym napięciem i baterią w urządzeniu.

- Assicurarsi che non visia il rischio di inciampare nel cavo di alimentazione. Cavo di alimentazione nie deve essere incastrato, schiacciato lub appoggiato su superfici calde.

- Prima della pulizia estrarre spina dalla presa di prądu.



PERICOLO!

Niebezpieczeństwo porażenia prądem!

Wszystkie elementy wewnętrzne są pod tym samym napięciem. Doszło do wypadku w części obwodu o niższym napięciu, powodując porażenie prądem lub pożar.

-Nie wcześniej niż w maju wprowadzenie urządzenia i bez wprowadzenia i przejścia przez szczelinę i otwór!

- Nie appoggiare alcun oggetto sul cavo, in quanto this potrebbe theneggiarsi.
- Aby uniknąć nieprawidłowego działania lub perdita dei dati, mantenere almeno di Distance da Fonti di Disrupto Ad Alta Frequencya e Magnetiche (telewizory, diffusori acustici, telefono komórkowe itp.).
- W przypadku sytuacji awaryjnej, ad esempio w obecności dymu lub płotek insoliti, należy zwrócić uwagę na cavo di alimentazione i/lub baterię urządzenia.
- W nagłych przypadkach kręgosłup może się szybko rozluźnić. Należy upewnić się, że obecne ciśnienie jest łatwo dostępne.
- Urządzenie zużywa niewielką ilość prądu, gdy jest rozładowane. Aby dokończyć działanie urządzenia, zainstaluj zasilacz i/lub wymień baterię na nową.
- Aby wyregulować wrzeciono z presa electric, in linea di principio afferrare spina, mai il cavo.
- Nie dotykaj spinu mani bagnate. Pericolo di Scossa Electrica!

- Jeśli nie będziesz używać urządzenia przez dłuższy czas (kiedy znajduje się w próżni) lub w przypadku doczesnym w przypadku pericolo di fulmini, spina deve essere scollegata dalla presa elettrica.

4.6. Odtwarzacz CD



Urządzenie CD jest produktem laserowym klasy 1. Urządzenie jest wyposażone w system bezpieczeństwa, który blokuje emisję laserów o dużej prędkości podczas normalnego użytkowania. Aby zobaczyć wszystko, nie można kontrolować systemu bezpieczeństwa urządzenia.

4.7. Bateria

Urządzenie działa również na baterii. Należy zwrócić uwagę na następujące wskazówki:

- Tenere le nový akumulator e używać lontano dalla portata dei bambini. Nie ma to wpływu na baterię. Pericolo di ustione chimica. Bateria nie brzmi jak gra!
- Unikaj kontaktu z kwasem z akumulatora. W przypadku kontaktu ze skórą, oczami lub błonami śluzowymi, przemyj miejsca narażone na kontakt wodą i natychmiast skontaktuj się z lekarzem.



OSTRZEŻENIE!

Pericolo di ustione chimica!

Urządzenie działa także na akumulatorze. Jeśli masz baterię o pojemności 2 rud, możesz wywołać gravi ustioni chimiche internal che possono risultare letali.

-Jeżeli akumulator może być używany w stanie zgodnym z najnowszymi standardami techniki lub w kwalifikowanej części ciała, zostanie on niezwłocznie poddany leczeniu przez lekarza.

- Nieużywanie urządzenia zasilanego baterią nie jest objęte bezpieczną ochroną i długo pozostaje na jego łasce.
- Przede wszystkim należy włożyć baterię, aby sprawdzić, czy jest podłączona do urządzenia, do pilota zdalnego sterowania i do baterii głównej. Se necessario, pulirli.
- In linea di Massima użyj baterii solo nuove dello stesso tipo. Nie można go używać w tej baterii, która jest teraz nowa.
- Po podłączeniu akumulatora do urządzenia należy zwrócić uwagę na biegunowość (+/-).
- W przypadku konstrukcji akumulatora należy pamiętać o zagrożeniu wybuchem! Akumulator należy łączyć z innym typem akumulatora lub równoważnym.
- Nie używaj akumulatora. Niebezpieczeństwo wybuchu!
- Można wykorzystać akumulator do dodatkowego ogrzewania (tak samo, jakby był napromieniowywany energią słoneczną).
- Przechowuj akumulator w chłodnym i suchym miejscu. Ciepło jest skierowane na akumulator. Nie dopuszcza się nadmiernego ciepła.
- Niepodłączony do akumulatora.
- Nie wyciągaj akumulatora z zasilania.
- W przypadku wycieku elektrolitu z baterii, należy natychmiast wymienić urządzenie. Prosimy o kontakt w celu wymiany baterii. Zagrożenie wyciekami elektrolitu z baterii!
- Wyjmij również baterię z urządzenia. Bateria ma tendencję do gromadzenia się większej ilości płynu.
- Jeżeli nie używasz urządzenia przez dłuższy czas, skorzystaj z baterii.

5. Contenuto della confezione

Rimuovere także materiał do imballaggio. Zweryfikuj l'integrità della confezione e communicationare l'eventuale incompletezza lub theeggiamento della fornitura entro 14 giorni dall'acquisto. Konfiguracja obejmuje:

- Przenośny system stereo
- Cavo di collegamento alla rete elettrica
- Dokumentacja



PERICOLO!

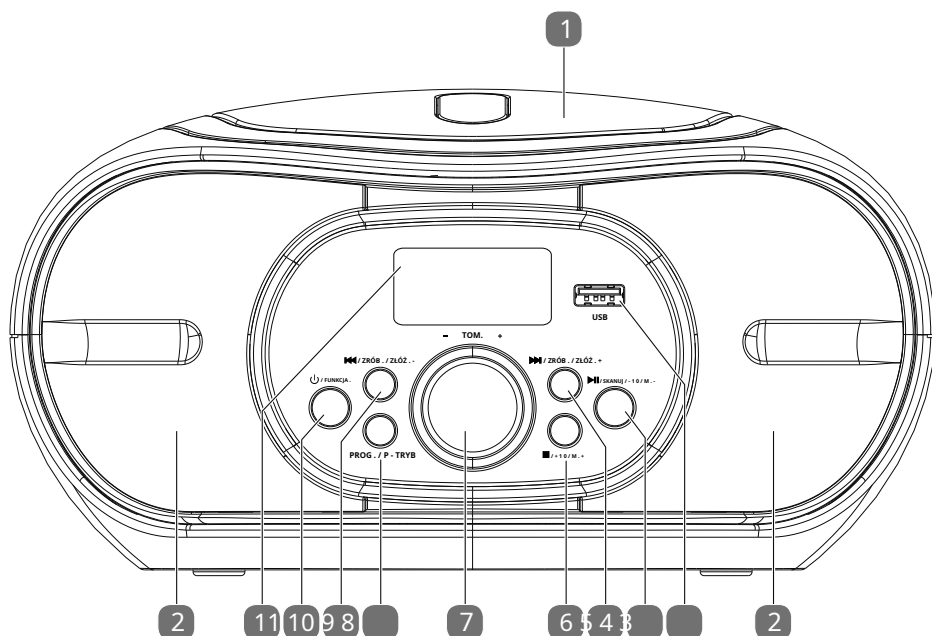
Niebezpieczeństwo uduszenia!

Pellicola jest używana przez imballaggio possono, jest to inghiottite lub używana in modo improprio z conseguente rischio di soffocamento!

-Materiały wykorzystane w konstrukcji, takie jak kurtka i plastikowe torby, służą do produkcji przenośnych plecaków dla dzieci.

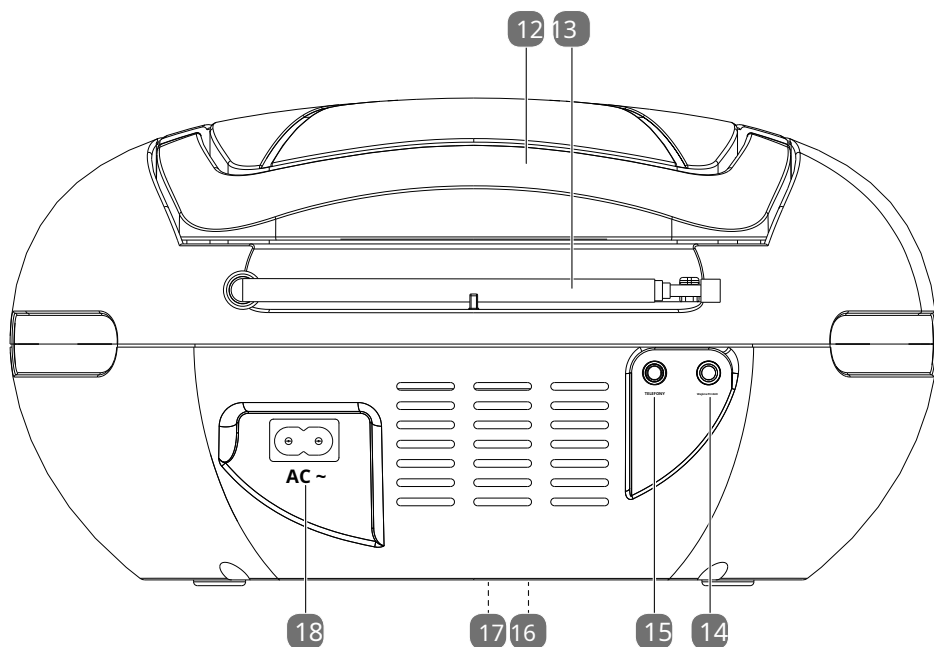
6. Panoramica del dispositivo

6.1. Strona przednia



- 1) Vano CD
- 2) Diffusori acustici
- 3) **USB**–Bezpłatne Współpracuj z obsługą pamięci USB
- 4) **--/SKANUJ/-10/M.--**–reprodukcja avvio/pausa della; Automatyczna pamięć stacji radiowej; niezależne 10 utworów; stacja radiowa memorizzata precedens
- 5) **-/DO.+/FOLD.+**–traccia sukcesywna; scorrimento Rapido awans; Cartella kolejnych w trybie USB/MP3
- 6) **-/+10/M.+**–zatrzymanie reprodukcji; przed 10 utworami; stacja radiowa memorizzata successiva
- 7) **GŁOŚNOŚĆ -/+**–manopola do regulacji głośności **PROG./TRYB P**–funkcja
- 8) programowania; sposób reprodukcji
- 9) **-/ZRÓB.-/ZŁÓŻ.--**–precedens tracia; scorrimento Rapido indietro; precedensowy precedens w trybie USB/MP3
- 10) **⏻/FUNKCJA**–accensione del dispositivo/passaggio alla modalità w trybie gotowości; Wybór modalności
- 11) Wyświetlacz

6.2. Lato posteriore



12) Uchwyt do transportu

13) Antena FM

14) **Wejście PC/AUX**–Presa di collegamento per dispositivo audio esterno

15) **TELEFONY**–presa per cuffie/auricolari

16) Targhetta (sul lato inferiore del dispositivo)

17) Bateria Vano (sul lato inferiore del dispositivo)

18) **AC ~**–Presa na cavo di alimentazione (sul lato posteriore del dispositivo)

7. Operacje wstępne

7.1. Preparazione del vano CD

- Premiera **NACIŚNIJ OTWÓRZ**na coperchio del vano CD na aprire il vano
- CD. Usuń karton z płyty CD.
- Chiudere the vano CD premendo delikatne verso il basso il coperchio del vano.

7.2. Funkcja baterii – wkładanie/wymiana baterii urządzenia

- Akumulator znajduje się na dolnej krawędzi urządzenia.
- Sbloccare ambedue gli areti i rimuovere il coperchio del vano baterii. Włóż baterię 1,5 V, wymiar R14/LR14/C (brak w zestawie) do modelu, który będzie działał jak polo ujemnie i będzie miał kontakt z molle. Rispettare lo schema reportato sul vano baterii.
- Załóż ponownie pokrywę baterii. Zabezpieczenia Devon są prawidłowo zablokowane.
- Kiedy presa **AC IN**Urządzenie działa na baterie, nie ma w zestawie obudowy zasilacza.
- Urządzenie jest gotowe do użycia.



OSTRZEŻENIE!

Pericolo di esplosioni in situazione, gdy pozycja Scorretta delle baterii.

-Soltanto z baterią typu Stesso lub równoważną.



7.3. Wykorzystaj zasilanie elektrycznie – podłącz przewód zasilający do sieci elektrycznej

- Współpracuj z cavo di food w dotazione alla presa **AC**~del dispositivo.
- Włóż spina del cavo do łatwo dostępnego gniazda 220–240 V ~ 50/60 Hz.

Obecna jest również bateria, ale zasilanie jest nadal elektryczne.

8. Funkcja

8.1. Zapłon/tryb gotowości

- Naciśnij przycisk  przez accendere il dispositivo. Wyświetlacz jest podświetlony.
- Aby przełączyć nowe urządzenie w tryb gotowości, należy najpierw nacisnąć przycisk  gdy urządzenie nie jest podłączone.


Urządzenie może być odtwarzane okresowo w ciągu 15 minut, po czym urządzenie automatycznie przechodzi w tryb czuwania.

8.2. Objętość

-Regolare objętość ruotando apposita manopola **TOM**-/+.

8.3. Collamento di mankietów/auricolari

Z tyłu urządzenia znajduje się wkładka do wkładki mankietowej/słuchawkowej o średnicy 3,5 mm.

-Włóż wtyczkę do mankietu/auricolari 3,5 mm inla względna presa. Kiedy  mankiet/gli auricolari sono collegati, i diffusori acustici vengono disattivati. Objętość mankietu/degli auricolari można modyfikować, zmieniając manopolę w celu regulacji głośności.



OSTRZEŻENIE!


Pericolo di danni all'udito!

Użyj urządzenia z mankietem/uszną o zwiększonej głośności w przypadku per periodi prolungati può theneggiare l'udito.

-Przed usłyszeniem dźwięku ustaw głośność na niski poziom basów.

-Avviare riproduzione i aumentare objętości a un livello adeguato.

8.4. Radio

- Aby przejść wszystkie tryby radiowe, smak wyświetlacza nie /FUNKCJAfino a może być porównywalnyFM.
- Z tyłu urządzenia znajduje się antena teleskopowa. Jest ona w pełni kompletna, napędzana i/lub dołączona, co zapewnia optymalną podróż.

8.4.1. Zainstaluj stację radiową

- Premere brevemente il tasto**DO-ODO+**dostrojenie radia do konkretnej częstotliwości.
- Naciśnij najpierw muto jeden z przycisków do ricercare w trybie automatycznym na stacji successiva.

8.4.2. Automatyczna pamięć stacji

- Tenere premuto il tasto**SKANDOWAĆ**Jeśli wyszukiwanie stacji nie zostanie automatycznie aktywowane, dostępne stacje zostaną automatycznie zapamiętane w kolejności ich wyszukiwania.

Wszystkie stacje radiowe zapamiętane w precedenza vengono sovrascritte.

8.4.3. Ręczna pamięć stacji radiowej

- Regolare radio na stacji do zapamiętania.
- Pierwszy smak**WAŁÓWKA**.

Na wyświetlaczu porównuje się wskazanie pozycji programowania (ad es.**P01**).

- Mentre l'indicazione lampeggia ze smakiem**M.--OM.+**Wybierz pozycję żądanego programu dla stacji.
- Premere nuovamente il tasto**WAŁÓWKA**aby zapamiętać stację; Można zwizualizować nową częstotliwość wprowadzoną w programie.

Stacja jest lub jest zapamiętana w pozycji wyboru programu.

8.4.4. Richiamo w stacji radiowej

- Naciśnij przycisk**M.--OM.+**per richiamare zapamiętanie stacji.

9. Reprodukacja płyt CD i obsługa archiwizacji USB

-Najpierw przygotuj smak/**FUNKCJA** do a che sul wyświetlacz bez porównania

- płyta CD
- **USB**, druga della modalità dezyderata.

9.1. Istruzioni za wsparcie

Tenere conto di quanto segue:

- Ze względu na różne systemy numeryczne i formaty plików, funkcja obsługi archiwów kolejalnych nie jest gwarantowana.
- Drugi wymiar danych pomocniczych jest niezbędny przez dłuższy okres czasu ze względu na bogatą architekturę systemu.
- System plików obsługuje formaty FAT16 i FAT32. Obsługiwany format pliku to MP3.
- W drugiej części wkładki pomocniczej różne funkcje nie są obsługiwane. Na przykład w przypadku płyty CD audio nie można wybrać karty i wyświetlić informacji o utworach.
- Non sono supportati dischi fissi esterni.

9.2. Włóż dyskotekę

Assicurarsi che al di sopra del dispositivo vi sia a spazio diene di 15 cm, in modo opowieści che il coperchio del vano CD non sia ostacolato se viene aperto.

- **PremieraNACIŚNIJ, ABY OTWORZYĆ**Okładka płyty CD znajduje się na jej górnej stronie. Wyświetlacz można zobaczyć.**OTWARTE**Włóż płytę CD na każdy dzień w środek płyty, drugą stroną ekranu.
- Premiere leggermente sul CD affinché questo si incastri sul perno. Chiudere the vano CD premendo delicatne verso il basso il coperchio del vano. Płyta CD ukazuje się na gitarze i wyświetlaczu wizualnym-----.
- Odtworzenie pierwszego pociągu początkowego wykonano natychmiast.

Jeżeli nie włożysz płyty CD, możesz włożyć płytę CD, która nie będzie czytelna w porównaniu z wyświetlaczem**BEZ CD**.



Przede wszystkim, przed wydaniem płyty CD, należy ją wysłać do odtwarzacza. Premiere great -.

9.3. Instrument do chiavetty USB

-Włóż USB chiavetta do collegamento presa**USB**.

Ślad litery vengono i natychmiastowa reprodukcja pierwszego śladu początkowego.



Urządzenie USB nie sygnalizuje obecności USB.

9.4. Reprodukcja Avvio/arresto della

- Aby przygotować kopię śladu przed smakiem --. Per interrompere riproduzionee pierwszy nowy nuovamente lo stesso tasto. Un'ulteriore Pressuree del Tasto wyraża zgodę na reprodukcję.

9.5. Wybór utworów w zależności od prędkości avanti/indietro

- Premiere il tasto - per tornare all'inizio di una traccia riprodotta. Po pierwsze, smak przejdzie przez wszystkie poprzednie utwory. Smak towarzyszy wszystkim kolejnym podródom.
- Tenere premuto il tasto - per scorrere fastamente all'indietro la traccia; Przed wszystkim spróbuj jedzenia szybko i szybko z wyprzedzeniem.

9.6. Wybór kartelli

Aby uzyskać panoramiczny widok pliku MP3, możesz go również zapisać w różnych kartelach.

- Aby zmienić kartę wewnątrz, aby obsługiwała dane MP3 w trybie zatrzymania przed dotknięciem**ZGINAĆ**. -O+.

Podczas produkcji nośnika USB wyświetlacz może być wizualizowany naprzemiennie za pomocą numeru kartelli (jest to np.**F02**) i numer oryginalnego pociągu.

9.7. Programowanie sekwencji reprodukcji

Funkcja programowania umożliwia skomponowanie proprio programa musicale selezionando soltanto, aby określić ślad utworu. Sekwencja w jakości została opracowana, a kapitele zdefiniowane w sposób spersonalizowany. Procedura przebiega następująco:

- Zatrzymaj reprodukcję za pomocą -.
- Naciśnij przycisk**PROG./TRYB P**. Lampka wyświetlacza pokazuje pozycję programu**P01**
- Premere il tasto - o - per selezionare una traccia (per esempio**T003**Naciśnij
- przycisk.**PROG./TRYB P**Zapamiętaj inne śledzenie nello stesso modo.

- Pobierz reprodukcję programu sekwencyjnego z --.
- Sekwencję odtwarzania programu należy anulować ze względu na dotyk -.

9,8. Funzioni di ripetizione/riproduzione casuale




- Naciśnij przycisk **PROG./TRYB P** jedno lub więcej napięć na przejście różnych modalità di ripetizione. Vengono obsługuje różne modalności:
 - ripetizione di singole tracce (sul display lampeggia **POWTARZAĆ**),
 - ripetizione della cartella attuale (na wyświetlaczu Viene Visualizzato **POWTÓRZ FOLDER**),
 - Reprodukcję całego śladu (wyświetlacz sul można zwizualizować w trybie modo fisso **POWTARZAĆ**),
 - reprodukcja casual (na wyświetlaczu Viene Visualizzato **RAN**)



Jest to program bazujący na sekwencji nagrań (poprzedzając kapitol), unikalnych funkcjach dostępnych tak, aby umożliwić nagrywanie pojedynczego śladu i całego programu śladu.

9,9. Collegamento di un dispositivo do reprodukcji wczoraj

Zbierając wczoraj urządzenie do nagrywania (np. płytę CD lub plik MP3) można wykorzystać prezentację **Wejście PC/AUX**.

- Przeważa przenośny odtwarzacz stereo w tryb czuwania, zanim naciśniesz przycisk  / **FUNKCJA** dotykowy, a urządzenie stanie się niedostępne.
- Spgnere il dispositivo esterno.
- Infilare the estremità di a cavo z jackiem da 3,5 mm (nie w dotazione) in la presa di collegamento **Wejście PC/AUX** na lato tylne przenośne urządzenie stereo. Najwyższy poziom cavo to także collegata all'uscita per mankietie/auricolari lub alla presa „Audio Out” urządzenia do odtwarzania zewnętrznego.
- Accendere il dispositivo esterno.
- Pierwszy smak  / **FUNKCJA** dello stereo portatile.
- Najpierw przygotuj smak  / **FUNKCJA** Przenośny stereofoniczny fino a che sul wyświetl nieporównywalne **AUX**.

Ora il segnale audio del dispositivo esterno può essere riprodotto.

10. Czyszczenie

Po pierwsze, urządzenie służy do utrzymywania wrzeciona w prasie elektrycznej.

Per la pulizia usesoltanto a panno asciutto e morbido. Evitare rozpuszczalniki e detergenti chimici perché possono theneggiare la superficie e/o le steps sul dispositivo.



Soczewka jednostki laserowej nie posiada tocłaty ani pulity.

11. Zachowaj urządzenie, gdy nie jest używane

Jeśli nie chcesz korzystać z urządzenia przez dłuższy czas, możesz je czytać w jasnym obrazy i w fresku,

Podczas zgrywania proszku i sbalzi di temperatura eccessivi.

Podłącz spina dalla presa electrica i kontroluj baterię urządzenia oraz telecomando.

12. W przypadku problemów

Problem	Możliwa przyczyna	Rimedio
Il dispositivo non si accende.	<ul style="list-style-type: none"> • Akumulator można stosować do straszzenia che. • Cavo di rete nie jest collegato poprawne tamente. 	<ul style="list-style-type: none"> - Gdy urządzenie jest zasilane baterią, możesz sprawdzić, czy urządzenie jest prawidłowo zasilane. - Sprawdź poprawność collegamento cavo di rete.
Il dispositivo si spegne durante il funzionamento.	Le batterie potrebbero essere scariche.	Podłącz kabel zasilający do gniazdka elektrycznego lub wymień baterię.
Zniekształcenia dell'audio, ronzii	Cattiva/nessuna rice-Radio Ziona	Możliwe umiejscowienie urządzenia w innym miejscu. Ustaw antenę tak, aby słuchać radia.
	Objętość (urządzenie zewnętrzne) jest wysoka.	Zmniejsz głośność w przenośnym zestawie stereo, w urządzeniu zewnętrznym (se collegato).

13. Smaltimento



IMBALLAGGIO

Urządzenie chroni je przed uszkodzeniami podczas transportu. Produkty są również wykonane z materiałów wykończonych w kolorze smalt w rispetto dell'ambiente i destinati in corretto riciclaggio.



DYSPOZYTOR

I dispositivi usati non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti domov. Przyjdź previsto dalla direttiva 2012/19/UE, wszystkie daty cyklu życia urządzenia występują w smaltirlo correttamente.

W ten sposób materialna zawartość urządzenia jest zawsze rozdrabniana i usuwana z atmosfery otoczenia.

Należy użyć urządzenia w punkcie odbioru prądu lub w centrum ładowania. Wystarczy podłączyć akumulator do urządzenia i podłączyć je do stacji ładowania. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się z lokalnymi władzami lub urzędami miejskimi.



BATERIA

Zastosowana bateria nie zawiera wystarczającej ilości smaltytu ani wody użytkowej. Bateria Devon ma strukturę smaltytu we wszystkich konfiguracjach. Informacje o sposobie użytkowania dostępnych w sprzedaży baterii i pras oraz wskazówki dotyczące raccolty są również dostępne dla małych pojemników. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się z lokalnymi władzami lub urzędami miejskimi.

W odniesieniu do całego rozmieszczenia baterii lub wszystkich konfiguracji zawartości baterii konieczne jest poinformowanie użytkowników o ilości:

Użytkownik końcowy ma obowiązek zwrotu baterii. Istnieje możliwość bezpłatnego zwrotu baterii bez konieczności wkładania nowego akumulatora do nowego opakowania.

14. Dane techniczne

Urządzenie	
Potenza di uscita	2 x 1,2 W RMS
Laser Potenza	Laser klasy 1
Obsługiwane formaty	CD-R, CD-RW, CD audio, CD MP3
Liczba pozycji pamięci do programowalnego odtwarzania	20 utworów
Wymiary wsparcia USB	32 GB

Odżywianie elektryczne	
Tensione / frequenza	230 V~ 50 Hz
Klasa ochrony	Klasa ochrony II
Funkcjonowanie	Okolo 15 watów
Gotowość	ok. 0,41 W
Praca na baterii	6 x 1,5 V (R14/LR14/C)

radio	
Zakres częstotliwości radia FM:	87,5-108 MHz

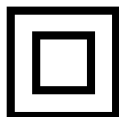
Koledzy	
Antena FM	Stała antena teleskopowa
Wyrysować	Gniazdo wejściowe 3,5 mm
Cuffie/auricolari	Gniazdo wejściowe 3,5 mm
Napięcie mankietu uscita/auricolari	<150 mV
Ingresso USB	Wersja 2.0
Napięcie/poprawa USB	5V --- maks. 200 mA

Wartości środowiskowe	
Temperatura	W funkcji: 5 °C ~ +35 °C Nie w funkcji: -20 °C ~ +60 °C
Umidità (senza formazione di condensa)	W funkcji: < 80% Nie w funkcji: < 90%

Wymiary/waga	
Dimensioni (LaxAxP)	około 240 x 126 x 217 mm
peso	ok. 1,31 kg

14.1. Symbole na tarczy i urządzeniu

Klasa ochrony II



Urządzenia elektryczne klasy II posiadają podwójną izolację i/ lub trwale rforzato i nie mogą być używane na całym podłożu. Involucro di an apparecchio elettrico rivestito di materiale isolante della classe di Protection II może być użyte częściowo lub interamente da isolamento supplementare lub rinforzato.

15. Informacje dotyczące usługi assistance

W przypadku, gdy urządzenie nie działa zgodnie z oczekiwaniami lub z góry, prosimy o kontakt z naszym działem obsługi klienta. Istnieją różne tryby pracy w zależności od stopnia kontaktu z urządzeniem.

- Alternatywnie można skorzystać z modułu kontaktowego dostępnego na stronie www.medion.com/contact.
- Nasz zespół asystentów jest również dostępny telefonicznie.

Włochy	
Godziny otwarcia	Pomoc posprzedażowa
Pon.-pt.: 9:00-19:00	- 02 - 360 003 40
Szwajcaria	
Godziny otwarcia	Pomoc posprzedażowa
Pon.-pt.: 9:00-19:00	- 0848 - 33 33 32
Indirizzo del service di Assistantnza	
Centrum serwisowe MEDION/LENOVO Ifangstrasse 6 8952 Schlieren Szwajcaria	



Queste and altre istruzioni per l'uso possono essere download dal portale dell'assistenza www.medion.com/it/.

Dostępne są również sterowniki i inne oprogramowanie do różnych urządzeń.

Możliwe jest zeskanowanie kodu QR reportato narzeczonego i pobranie isruzioni per l'uso dal portale dell'assistenza przy użyciu urządzenia przenośnego.



Queste and altre istruzioni per l'uso possono essere download dal portale dell'assistenza www.medion.com/ch/de/service/start/.

Dostępne są również sterowniki i inne oprogramowanie do różnych urządzeń.

Możliwe jest zeskanowanie kodu QR reportato narzeczonego i pobranie isruzioni per l'uso dal portale dell'assistenza przy użyciu urządzenia przenośnego.

16. Nota prawna

Prawa autorskie © 2018

Data końcowa: 22 października 2018 Nadal
jesteśmy bezpieczni.

Niniejsza instrukcja dla użytkownika stanowi również ochronę praw autorskich.

Odbywa się to w formie urządzeń mechanicznych, elektrycznych i elektronicznych w innych formatach według scenariusza autora na zlecenie producenta.

Prawa autorskie appartiene all'azienda:

MEDION AG
Na Zehnthof 77
45307 Essen
Germania

L'indirizzo reportato sopra non è quello a cui sentire la merce resa. Po raz pierwszy kontaktujemy się z klientem w celu obsługi Państwa.

Zawartość

1.	Na przestrzeni lat	111
	1.1. Betekenis van de symbolen.....	111
2.	Gebruiksdoel.....	112
	2.1. Osoby, które nie lubią korzystać z urządzenia.....	113
3.	Informacje o zgodności	114
4.	Przepisy bezpieczeństwa	114
	4.1. Bedrijfszekerheid.....	114
	4.2. Plastry opstellingu	114
	4.3. Naprawa	115
	4.4. Omgevingstemperatuur	116
	4.5. Stroomvoorziening	116
	4.6. Odtwarzacz CD	118
	4.7. Bateria.....	118
5.	Inhoud van de dźwignia	120
6.	Przegląd aparatury	121
	6.1. Voorkant	121
	6.2. Krawędź tylna	122
7.	Przygotowanie.....	123
	7.1. Przygotowanie urządzenia CD-vac	123
	7.2. Korzystanie z baterii – korzystaj z baterii w urządzeniu/ Vervangen.....	123
	7.3. Gebruik op netstroom – netsnoer aansluiten.....	123
8.	Obsługa	124
	8.1. Inschakelen/gotowość	124
	8.2. Objętość	124
	8.3. Hoofdtelefoon aansluiten	124
	8.4. Radio.....	125
9.	Dostępne są płyty CD i nośniki USB.....	126
	9.1. Aanwijzingen nad różnymi mediami	126
	9.2. Plaatsen dysku.....	126
	9.3. Plaatsen obudowy USB.....	127
	9.4. Start/stop Afspelen	127
	9,5. Tytuł kiezen, snel Achteruit/vooruit	127
	9.6. Mapowanie okolic	127
	9.7. Programowanie Afspeelvolgorde.....	127
	9,8. Herhaalfuncties/afspelen w willekeurige volgorde	128
	9,9. Extern weergaveapparaat aansluiten	128
10.	Czyszczenie	128
11.	Opbergen bij niet-gebruik.....	129
12.	As zich Storageen voordoen	129

13. Afvalverwerking	130
14. Zagadnienia techniczne.....	131
14.1. Symbole na tabliczce znamionowej i urządzeniu	132
15. Informacje o usłudze.....	132
16. Kolofon	134

1. W ciągu najbliższych kilku tygodni



Lees deze gebruiksaanwijzing aandachtig drzwi en neem wszystkie tutaj opgenomen aanwijzingen w ośmiu. Urządzenie cechuje się wykonalnością i długą żywotnością. Uważaj na użycie w budowaniu produktu, gdy ręka jest podniesiona. Bewaar de Gebruiksaanwijzing goed, zodat u deze bij an eventuele Verkoop van the produkt kunt Doorgeven aan de nieuwe ownaar. Proces produkcyjny opiera się na produkcie.

1.1. Betekenis van de symbols

Ponieważ tekst oznaczony jest symbolami woskowymi w formie furgonetki, opis zawarty w tekście powinien zostać zamieszczony w tekście, a konsekwencje mogą zostać zgłoszone.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Waarschuwing voor direct levensgevaar.



WAARSCHUWING!

Waarschuwing voor mogelijk levensgevaar en/of poważnie blijvend letsel.



OSTROŻNOŚĆ!

Waarschuwing voor mogelijk matig poważny en/of light letsel.



WAARSCHUWING!

Waarschuwing do użytku przy porażeniu prądem elektrycznym.



WAARSCHUWING!

Waarschuwing voor gevaar drzwi wysoki poziom głośności.





Więcej informacji o stosowaniu produktu



Neem de aanwijzingen in de gebruiksaanwijzing w ósemce.

Opsommingsteken/informatie about beurtenissen the zich tijdens de Operating Kunnen Voordoen

-
- Instrukcje dotyczące handlu
 -  Symbol prądu stałego
 -  Symbol prądu przelączającego

2. Cel użytkownika

To urządzenie należy do kategorii elektroniki użytkowej. Służy do odtwarzania nośników audio (płyty CD, odtwarzacz MP3, urządzeń USB) oraz do audycji radiowych.

Urządzenie nadaje się do użytku prywatnego i nie nadaje się do użytku przemysłowego/komercyjnego.

Zgłasza, że sprzęt był używany w sposób technicznie nieodpowiedni, a urządzenie jest mocne. Zgromadzone informacje wskazują, że obszar ten mógł nigdy nie być używany lub mógł zostać rozprzestrzeniony. Wilgotność w kraju użytkowania mogła zostać pobrana w ciągu ośmiu godzin.

Houd on rekening mee dat bij gebruik van het apparaat voor een ander doel dan dat waarvoor het bestemd is, aansprakelijkheid komt te vervallen:

- Z drugiej strony urządzenie można wykorzystać do połączenia urządzenia pomocniczego z drzwiami na goedgekeurd of geleverd.
- Używane drzwi na geleverde goedgekeurde Reserveonderdelen en accessoires.
- Potrzebujesz wszystkich informacji w tym gebruiksaanwijzing w ośmiu en houd u w het bijzonder aan de veiligheidsvoorschriften. Każdy inny pojazd przed furgonetką jest uważany za osobę, która nie przestrzega przepisów i może żałować.
- Urządzenie jest przeznaczone do stosowania w ekstremalnych warunkach środowiskowych.
 - wysoka jakość powietrza i moc,
 - ekstremalnie wysokie temperatury,
 - bezpośrednie światło strefowe,
 - otwórz vuur.

2.1. Osoby, które nie lubią korzystać z urządzenia



WAARSCHUWING!

Niebezpieczeństwo dla Letsela!

Gevaar voor letsel bij ludzie z lihamelijke, zintuiglijke of geestelijke beperkingen (bijv. gedeeltelijk validen en ouderen met lichamelijke en geestelijke beperkingen) of gebrek aan kennis en ervaring (bijv. oudere kids).

- Należy pamiętać, że urządzenie i akcesoria są dostępne w strefie dla dzieci.
- Urządzenie może być używane przez dzieci od 8 roku życia i osoby z małymi dziećmi, ale możliwe jest również wykorzystanie urządzenia do nauki i/lub zdobywania wiedzy, ponieważ nie posiada on żadnych informacji na ten temat. Hebben z zadowoleniem przyjmuje informacje o użytkowaniu urządzenia wraz z jego zaletami.
- Dzieci nie lubią bawić się tym urządzeniem.
- Dzieci prawdopodobnie nigdy nie zajmowały się sprzątaniem i specjalistycznym sprzątaniem.
- Dzieci w wieku 8 lat i starsze powinny mieszkać w budynku, w którym znajduje się urządzenie i kabel.
- Uważaj na wszystkie używane materiały opakowaniowe (zakken, stukken styropian itp.), ale w obszarze przeznaczonym dla dzieci.
- Dzieci nigdy nie przychodzą z opakowaniem. Materiał opakowaniowy jest świetny!

3. Informacje o zgodności



Poniżej oświadczenie firmy MEDION AG, że aparat w zakresie overeenstemmingu jest zgodny z podstawowymi przepisami żelaznymi i ogólnymi regulacjami finansowymi:

• Radioaparatuurrichtlijn 2014/53/UE

• Dyrektywa w sprawie ekoprojektu 2009/125/WE

• Dyrektywa RoHS 2011/65/UE.

Pełne potwierdzenie przekroczenia granicy plastyczności jest dostępne na stronie www.medion.com/conformity.

Wszystkie urządzenia multimedialne podłączone do urządzenia powinny być podłączone do żelazka laagspanningsrichtlijn.

4. Przepisy bezpieczeństwa

4.1. Bedrijfszekerheid

- Sprawdź, czy urządzenie jest używane bez uszkodzeń. Ponieważ urządzenie nie jest uszkodzone z powodu wady, mogło nie być używane.
- Dziecięcych urządzeń elektrycznych nie wolno używać w sposób uniemożliwiający ich usłyszenie.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Niebezpieczeństwo pchnięcia nożem!

Folia opakowaniowa może być izolowana lub używana. Hierdoor bestaat er stikkingsgevaar!

-Houd materiaal opakowaniowy, bijv. Folia z tworzywa sztucznego zakken, zabudowana obszarem dla dzieci.

-Dzieci nigdy nie przychodzą z materiałem opakowaniowym.

4.2. Miejsce instalacji

- Urządzenie należy umieścić na ulicy w miejscu, w którym będzie widoczny teren i stabilne podłoże.
- Chronić urządzenie przed porażeniem prądem i drganiem. Urządzenie nigdy nie jest przeznaczone do użytku w pomieszczeniach o wysokiej jakości powietrza (bijv. badkamers). Prosimy o kontakt:

- Otwory wentylacyjne nie są naruszone, dlatego zawsze dostępny jest dobry system wentylacji;
Wentylacja nie może nigdy zostać otwarta przez otwory wentylacyjne i może być traktowana jako tijdschriften, Tafelkleden, gordijnen, enz. stać się belemmerdem;
- Urządzenie ma minimalny rozmiar 10 cm, dzięki czemu można go stosować w rzędzie innych części;
- Urządzenie jest używane w odpowiednim klimacie;
- urządzenie nie posiada systemu bezpośredniego ogrzewania (bijv. een podgrzewanie zonlicht);
- zich geen open vuur (bijv. brandende kaarsen) in directe nabijheid van op het aparat bevindt;
- urządzenie nigdy nie ma kontaktu z wodą rozpryskową; zet daarom także geen met vloeistof gevulde voorwerpen (bijv. vazen) op naast het aparat;
- urządzenie nie jest dostępne w kierunku bezpośredniego pola magnetycznego (bijv. van een televisie innych luidsprekerów).

4.3. Naprawa

- Neem contactu je się z obsługą klienta jako:
 - Nie ma żadnych uszkodzeń siatki, która została uszkodzona;
 - Pochodził z aparatu w terehcie;
 - Urządzenie nigdy nie działa prawidłowo;
 - Urządzenie uległo uszkodzeniu w wyniku niewłaściwego obchodzenia się z nim.
- Laat uw aparatura uitsluitend naprawy drzwi gewalificeerde vakmensen.

4.4. Temperatura otoczenia

Urządzenie mogło być używane i przechowywane w środowisku technicznym, o którym należy poinformować w kontekście warunków.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Unikaj porażenia prądem!

Duże różnice w temperaturze i jakości powietrza można uzyskać poprzez kondensację powietrza w urządzeniu, co można następnie monitorować.

-Urządzenie jest teraz sprawne, gotowe do pracy, gdyż uwzględniono temperaturę grzania.

4.5. Zasilanie

- Urządzenie jest wyposażone w wyłącznik bezpieczeństwa klasy II, ma dobry zasięg, posiada styk stop dla napięcia 220-240 V~, 50/60 Hz i znajduje się w obudowie urządzenia, w pojemniku z baterią 1,5 V tego typu R14/LR14/C.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Unikaj porażenia prądem!

Ok, ponieważ urządzenie jest wyjęte z pudełka, znajduje się ono po stronie łączącej.

-Onderbreek de stroomvoorziening van uw apparatura schakel alle spanning uit Door de netstekker uit het stopcontact te halen en de Batteryijen uit het apparaat te verwijderen.

- Upewnij się, że nikt nie może podłączyć kabla. Kabel łączący nie mógł być nigdy szeroko używany i nie mógł mieć kontaktu z uderzeniem.

-
- Należy wyczyścić urządzenie, połączenie sieciowe ze stykiem stop.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Unikaj porażenia prądem!

Wewnątrz urządzenia znajduje się zasilacz. W takim przypadku drzwi przeciwpożarowe powinny być wyposażone w wyłączniki elektryczne na drzwiach.

-Otwórz behuizing nooit i steek geen voorwerpen
Door de sleuven en openingen in de apparatie!

- W pewnym momencie kabel uległ uszkodzeniu, ale to też może być uszkodzone.
- Zachować co najmniej metr odległości od urządzeń pamięci masowej o wysokiej częstotliwości i magnetycznych (telewizorów, głośników, telefonów komórkowych itp.) od urządzeń pamięci masowej w obszarze roboczym i komorach ładowych.
- Verwijder het netsnoer en/of de batterij in noodsituatie, bijv. kiedy rzucił się na wieżę, aparat pochodził od niego vreemde geluiden uit komen.
- Sieć może być w dobrym stanie technicznym, szybko dostępna. Należy o to poprosić, aby kontakt zatrzymania był zawsze sprawny.
- Nawet po wyjęciu urządzenia z pudełka, będzie on charakteryzować się niewielkim, silnym przepływem. Urządzenie jest podłączone do gniazd, dzięki czemu wtyczka sieciowa i styk zatrzymania mogą być włączane i/ lub wyłączane z akumulatora.
- Kabel sieciowy jest zawsze podłączony do drzwiczek styku zatrzymującego kabel, a pakiet nie jest podłączony do kabla.
- Nie należy ręcznie podłączać połączenia sieciowego do styku stop. W przeciwnym razie grozi porażeniem prądem!

-
- Ponieważ urządzenie nie było używane przez dłuższy czas (było w stanie spoczynku) i było utrzymywane w trybie on-line z urządzeniem w celu mrugnięcia urządzeniem ze stykiem STOP.

4.6. Odtwarzacz CD



Odtwarzacz CD jest produktem laserowym klasy 1. Urządzenie jest wyposażone w system oświetlenia, który umożliwia korzystanie z wiązek laserowych podczas normalnej pracy. Po jego zakupie nie można zmienić systemu zabezpieczeń urządzenia i nigdy go nie uszkodzi.

4.7. Baterie

Urządzenie może pracować także z baterią. Neem spotkať betekking hiertoe de volgende aanwijzingen w ośmiu:

- W strefie dla dzieci znajdują się nowe i używane baterie. Akumulator jest dobrze zabezpieczony przed oparzeniami chemicznymi. Akumulator jest w dobrym stanie!
- Styk Vermijd z zasilaniem akumulatorowym. Spoel bij contact with the huid, de ogen of de slijmvliezen de lichaamsdelen af met overvloedig schoon water en raadpleeg onmiddellijk een arts.



WAARSCHUWING!

Niebezpieczeństwo oparzeń!

Urządzenie działa również na baterie. Zaizolowany akumulator może ulec uszkodzeniu w ciągu dwóch godzin, powodując poważne oparzenia wewnętrzne, które mogą doprowadzić do śmierci osoby zmarłej.

- Kiedy będziesz mógł używać baterii, jest ona wchłaniana przez światło, więc możesz ją sprawdzić i zasięgnąć porady lekarza.

-
- Urządzenie nigdy nie wytrzyma dłużej użytkowania, bateria nie jest wystarczająco dobra, a w domu jest ono zbudowane w miejscu niedostępnym dla dzieci.
 - Kontroler dla styków baterii aparatu, pilota i baterii, z których każdy jest już czysty i wyczyszczony.
 - Pasuje do nowej baterii typu hetzelfde. Używany bez nowej baterii w drzwiach.
 - Baterię należy umieścić w urządzeniu z zachowaniem odpowiedniej polaryzacji (+/-).
 - Kiedy bateria nie była używana w prawidłowy sposób, eksplodowała! Vervang akumulator do wszystkich drzewi van hetzelfde typu gelijkwaardig.
 - Sprawdź, czy akumulator jest gotowy do ładowania. Mówi: „explosiegevaar!”
 - Akumulator nie ma wystarczającej mocy, aby się nagrzać (pod wpływem światła słonecznego, słońca).
 - Uważaj na baterie na kuchence, pojemniki z narkotykami. Drzwi bezpośrednio wchodzące do furgonetki, duże, rozgrzane pojemniki z bateriami, uszkodzone grabie. Urządzenie nie ma wystarczającej mocy, aby się rozgrzać.
 - Gniazdo baterii nie zatrzymuje się.
 - W pokoju nie ma sprawnych baterii.
 - Verwijder lekkende bateria w środku urządzenia. Przed włożeniem nowych baterii oczyść styki. Przeznaczony jest do pakowania akumulatorów!
 - Używaj baterii z urządzeniem. Istnieje ryzyko wycieku baterii, a bateria jest pełna.
 - Jeżeli urządzenie nie było używane przez dłuższy czas, bateria nie będzie działać.

5. Zawartość dostawy

Verwijder bij the uitpakken al materiaal opakowaniowy. Kontroluj de dźwignię op volledigheid i informeer ons w ciągu 14 dni aankoop, ponieważ dźwignia nie jest całkowicie uszkodzona. Pakiet drzwi i gotowane obejmuje:

- przenośny system nagłośnieniowy
- netsnoer
- dokumentacja



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

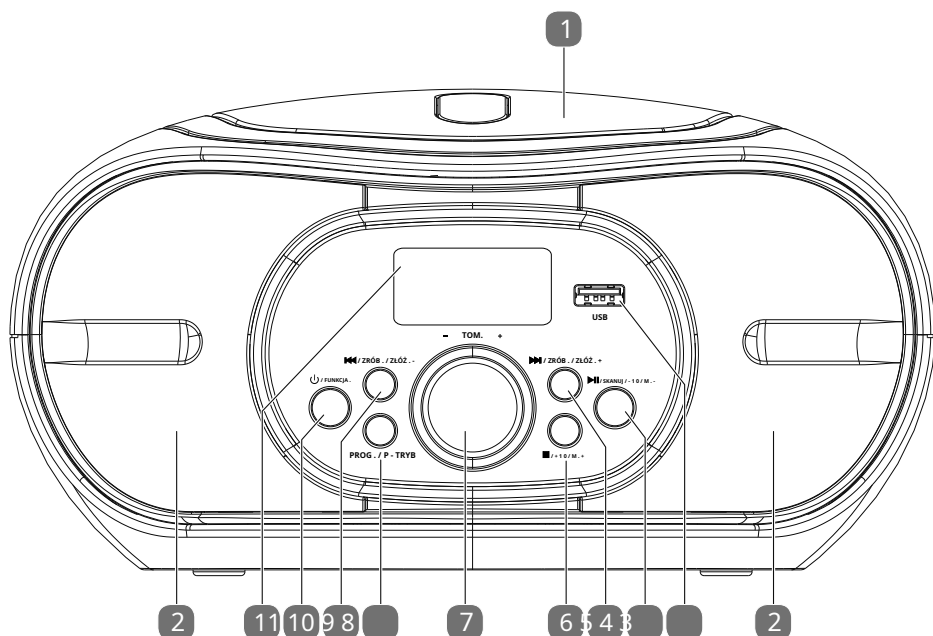
Niebezpieczeństwo pchnięcia nożem!

Folia opakowaniowa może być izolowana lub używana. Hierdoor bestaat er stikkingsgevaar!

-Houd materiaal opakowaniowy, bijv. Folia z tworzywa sztucznego zakken, zabudowana obszarem dla dzieci.

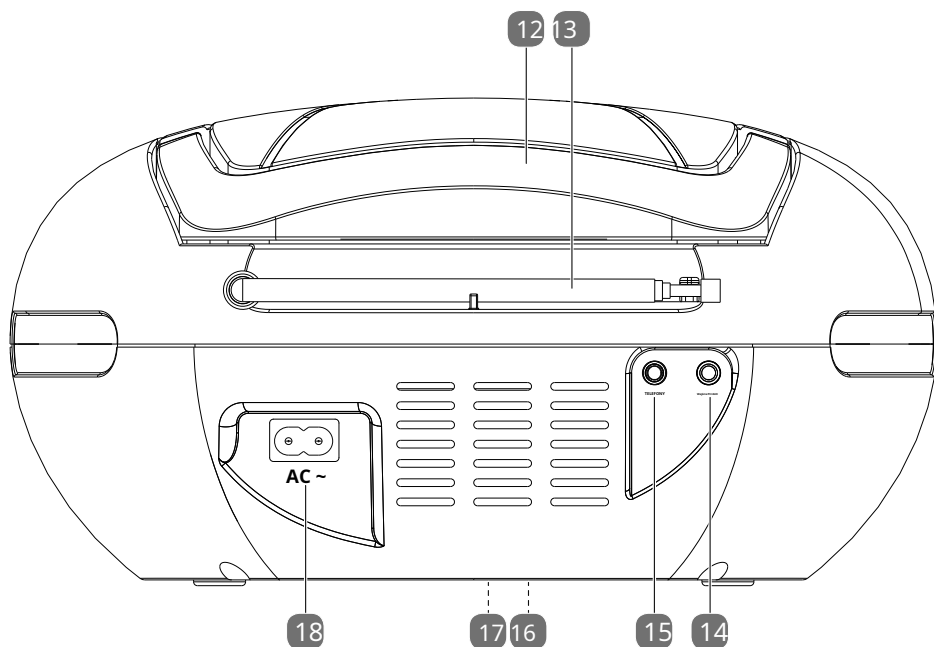
6. Przegląd aparatu

6.1. Na czele



- 1) Odkurzacz CD
- 2) Głośniki
- 3) **USB**–aansluiting dla USB-opslagmedium
- 4) **--/SKANUJ/-10/M.--**weergave start/onderbreken; radiozenders automatisch opslaan; 10 tytułów terug; poprzedni radiozender opgeslage
- 5) **-/DO.+/FOLD.+**–następujący tytuł, szybko dostępny; w trybie USB/mp3: zgodnie z poniższą mapą inwentarza
- 6) **-/+10/M.+**–przestań weergave; 10 tytułów verder; po opgeslage radiozender
- 7) **GŁOŚNOŚĆ**–/+–pokrętło głośności
- 8) **PROG./TRYB P**–funkcja programowa; tryb weergave
- 9) **-/ZRÓB./ZŁÓŻ.--**poprzedni tytuł, szybki sternuit; w trybie USB/mp3: do poprzedniej mapy ekwipunku
- 10) **⏻/FUNKCJA**–aparatura inschakelen/op stand-by tette; tryb kiezen
- 11) Wyświetlacz

6.2. Ośmiokąt



12) Handvat

13) Antena FM

14) **Wejście PC/AUX**-aansluiting dla zewnętrznych urządzeń audio

15) **TELEFONY**-aansluiting dla telefonu domowego

16) Tabliczka znamionowa (aan de onderkant van het aparat)

17) Batterijvak (aan de onderkant van het aparat)

18) **AC ~**-aansluiting for netstekker (on the back edge of the device)

7. Przygotowanie

7.1. Przygotuj CD-vak

- Wydrukuj op**NACIŚNIJ OTWÓRZ**Okladkę płyty CD-ROM można utworzyć. W pudełku znajduje się
- kartonowe pudełko z zaworem na płytę CD.
- Sluit cd vak drzwi okładkę vak vak voorzichtig omlaag te print.

7.2. Korzystanie z baterii – bateria w urządzeniu jest zużyta/wyczerpana

- Akumulator znajduje się na krawędzi urządzenia.
- Powiększ przepust i załóż pokrywę baterii. Umieść baterie 1,5 V typu R14/LR14/C (nie meegeleverd) w urządzeniu, tak aby basen był podłączony do baterii.
- W pewnym momencie bateria zetknie się z pokrywą. De sluitingen musi być dobry i vergrendeld zijn.
- Als er geen netsnoer op de**AC IN**-Zainstalowano magistralę, urządzenie zasilane jest bateriami.
- Urządzenie jest teraz w trybie czuwania.



WAARSCHUWING!

Do eksplozji doszło, gdy bateria nie była używana we właściwy sposób.

-Zastosowany akumulator jest odpowiedni do akumulatora typu elektrycznego.



7.3. Użyj w strumieniu sieciowym – netsnoer aansluiten

- Sluit het meegeleverde netsnoer aan op de**AC IN**- odpływ na tylnej krawędzi urządzenia.
- Podłącz wtyczkę netsnoera do dobrego styku zatrzymującego 220-240 V ~ 50/60 Hz.

Gdy włożył do urządzenia także baterię, prąd był dostępny poprzez sieć elektryczną.

8. Operacja

8.1. Włączanie/tryb czuwania

- Wydrukuj op  om aparat w drganiach. Het wyświetlacz świetlny op.
- Urządzenie jest w stanie czuwania z sygnałami i  Wciśnięty martwy urządzenie jest w stanie czuwania.


Jeśli pozostawisz urządzenie w trybie czuwania na 15 minut, automatycznie przejdzie ono w tryb czuwania.

8.2. Objętość

-Głośność można regulować za pomocą przycisku **TOM** **-/+**.

8.3. Hoofdtelefoon aansluiten

Na prawej krawędzi urządzenia znajduje się 3,5 mm złącze do podłączenia telefonu stacjonarnego.

- Na wejściu słuchawkowym znajduje się gniazdo słuchawkowe z wtyczką typu jack 3,5 mm. 

Gdy usłyszał telefon domowy, usłyszał też głośniki. Przyciskiem głośności można również regulować głośność dźwięku w telefonie.



WAARSCHUWING!

Niebezpieczeństwo uszkodzenia słuchu!

Jeżeli przez dłuższy czas korzystasz z telefonu o dużej głośności, może on ulec uszkodzeniu.

-Ustaw głośność na najniższy poziom i gotowe.

-Rozpocznij operację i dostosuj głośność do poziomu, przy którym będzie brzmiała przyjemnie.

8.4. Radio

- Druk de toets **FUNKCJA** (ikona) i chce martwego on **FM** op het display. Odtwarzaj inaczej niż w trybie radia.
- Na tylnej krawędzi aparatu znajduje się antena teleskopowa. Antena jest zamontowana na linach i/lub przewodach dla optymalnej widoczności.

8.4.1. Zenders instellen

- Druk de toets **DO-zDO+** kort in om een bepaalde często w tych miejscach. Houd jeden z poniższych komunikatów zostanie wydrukowany automatycznie po następnym razem.

8.4.2. Zendery działają automatycznie

- Houd de toets **SKANDOWAĆ** Nadrukowany do tego stopnia, że jest gotowy do automatycznego uruchomienia. Wszystkie gevonden zenders zostały teraz automatycznie opgeslagen in volgorde waarin ze.

Wszystkie radiozendery opgeslagen na Ziemi zostały nadpisane.

8.4.3. Zendery obsługiwane ręcznie

- Stem af op een radiozender u wilt opslaan. Druk op de toets **WAŁÓWKA**.

Op het display zmienia aanduiding van de programmaplaats (bijv. **P01**).

- Selecteer terwijl deze aanduiding knippert, met de toets **M.--zM.+** Wysłane mapy programów odpowiadają danemu ośrodkowi.
- Druk opnieuw op de toets **WAŁÓWKA** om de zender op te slaan; Zarejestrowana częstość różni się od wyświetlanej.

Zender jest op de kozen programmaplaats opgeslagen.

8.4.4. Zenders oproepen

- Naciśnij palce u stóp **M.--zM.+** om de opgeslagen zenders op te roepen.

9. Dostępne są płyty CD i nośniki USB

- Druk de toets/**FUNKCJA** afhankelijk van de gewenste mode één of zo nodig kilka keer w tot er op het display
 - **plyta CD**z
 - **USB**pojawia się.

9.1. Aanwijzingen w różnych mediach

Houd rozprawia się z następującymi:

- Vanwege dysponuje szeroką gamą systemów i formatów inwentaryzacyjnych, które można wykorzystywać na różne sposoby.
- Afhankelijk grootte z Gegevensdrager kan het enige tijd duren, voordat the system wordt herkend.
- Dodatkowe systemy przechowywania danych FAT16 i FAT32; Jedynym dostępnym formatem jest mp3.
- Medium Afhankelijk van het plaatste ma różne funkcje, a nie różne. Dzięki temu płyta audio CD może znajdować się w folderach i nie zostaną wybrane żadne informacje o tytule.
- Zewnętrzny harde schijven nie został utrzymany.

9.2. Umieść dyski

Jeżeli chcesz, aby urządzenie miało około 15 cm długości, pokrywa płyty CD-ROM nigdy nie zostanie zablokowana po jej otwarciu.

- Wydrukuj op**NACIŚNIJ, ABY OTWORZYĆ**Obudowa płyty CD-ROM można
- otworzyć. Obudowa płyty CD jest otwarta do palców. Na wyświetlaczu zmienia się tekst.**OTWARTE.**
- Umieść płytę CD z zapisanymi na niej informacjami w środku opakowania CD-Vak.
- Naciśnij wcześniej płytę CD, abyś mógł klikać na nią tak często, jak to możliwe.
- Sluit cd vak drzewi okładkę vak vak voorzichtig omlaag te print. Na wyświetlaczu rozpocznie się odtwarzanie płyty CD----Urządzenie jest już dostępne i można na
- nim obejrzeć pierwszy tytuł.

Kiedy otrzymał nieczytelną płytę CD, tekst uległ zmianie**BEZ CD**op het display.



Uważaj, aby płyta CD nigdy nie wyszła, aby CD-Vak się otworzył. Druk voorafgaand hieraan op -.

9.3. Obudowa USB do montażu na pendrive'ie

-Podłącz pamięć USB do złącza**USB**.

Odczytano tytuł i opublikowano pierwszą sformułowaną wersję tytułu.



Złącze USB nie jest przeznaczone do ładowania urządzeń USB.

9.4. Rozpoczęcie/zatrzymanie odtwarzania

- Palcami – możesz zacząć tytuł. Druk opnieuw op de toets om het afspelen te onderbreken. Jeśli nie masz nadruku na palcach, urządzenie jest gotowe do zabawy.

9.5. Tytuł kiezen, snel Achteruit/vooruit

- Druk op de toets - om terug te keren naar het Begin van een afgespeelde title. Druk nog een keer op de toets om naar poprzedni tytuł te gaan. Z palcami - przechodzi bezpośrednio do następnego tytułu.
- Houd de toets - ingedrukt om snel terug te spoelen w tytule; met - doet u dit vooruit.

9.6. Wybór mapy

Jeśli masz wersję MP3, możesz zapisać ją w różnych folderach, aby mieć do niej lepszy dostęp.

- Jeśli masz MP3-gegevensdrager van map te Wisselen, wydrukuj u w trybie zatrzymania na palcach**ZGINAĆ**. -z+.

Bij USB-weerpodał inny numer na mapie (bijv.**F02**) i numer aktualnie wyświetlanego tytułu.

9.7. Programowanie Afspeelvolgorde

Dzięki funkcji programu i własnemu programowi muzycznemu, dostępne są nasiona do wyboru tytułów. W tytule wpisano Volgorde, a tytuł opublikowano. Ga wygląda następująco:

- Stop het afspelen met -.
- Naciśnij palce u stóp**PROG./TRYB P**. Op het display zmienia mapy programu**P01**
- Selecteer zdobył teraz tytuł (bijv.**T003**).
- Naciśnij palce u stóp**PROG./TRYB P** en sla op dezelfde manier meer titles op.
- U kunt een geprogrammerde afspeellijst start met --.
- Door twee keer op - te print, kunt u een geprogrammerde afspeellijst ken.

9,8. Herhaalfuncties/afspelen w willekeurige volgorde

-Druk één przedstawiający parę osób na palcach u stóp **PROG./TRYB PZ** drzwi herhaalmodi te bladeren. Istnieją różne tryby:

- afzonderlijke tytuł herhalen (**POWTARZAĆ**(knippert))
- de actuele map herhalen (**POWTÓRZ FOLDER**(pojawia się))
- wszystkie tytuły zachowane (**POWTARZAĆ**(stan na stałe na wyświetlaczu))
- afspelen w willekeurige volgorde (**RAN**(pojawia się na wyświetlaczu)).



Kiedy zaprogramuje się specjalny program (patrz poprzedni hoofdstuk), jest on w stanie uzyskać tytuły wszystkich tytułów programów, które zostaną później odtworzone.

9,9. Zewnętrznie weergaveapparaat aansluiten

U kunt de aansluiting **Wejście PC/AUX** Użyj zewnętrznego urządzenia przenośnego (np. odtwarzacza CD lub odtwarzacza MP3) na sluiten.

- Teraz boombox jest na drzwiach gotowości palców u stóp **FUNKCJA** In te drukken en inge- Na urządzenie wywierany jest nacisk i urządzenie jest gotowe.
- Shaker i zestaw urządzeń zewnętrznych.
- Steek ma jednostkę z kablem jack 3,5 mm (nie meegeleverd) w **PC/ WEJŚCIE AUX**- przejście do tylnej krawędzi boomboxa.
- Druga część kabla łączy Cię ze słuchawkami wyjścia audio i urządzeniem zewnętrznym.
- Shaker i aparat zewnętrzny w.
- Druk de toets **FUNKCJA** op de boombox in.
- Druk de toets **FUNKCJA** op de boombox zo vaak w martwym tekście **AUX** na het pojawia się wyświetlacz.

Teraz można usłyszeć sygnał audio z urządzenia zewnętrznego.

10. Czyszczenie

Przed podłączeniem sieci do styku zatrzymania należy zlecić wyczyszczenie urządzenia.

To właśnie jest potrzebne do czyszczenia leku. Użycie środków chemicznych i sprzętu czyszczącego może spowodować uszkodzenie urządzenia i/lub materiałów drukowanych.



Soczewka lasera mogła nigdy nie być czyszczona.

11. Opbergen bij niet-gebruik

Jeśli urządzenie nie było używane przez dłuższy czas, staje się lekiem, a paliwo jest chronione przed substancjami w ekstremalnych temperaturach.

Sieć posiada styk stop i wykorzystuje baterię w urządzeniu oraz pilocie.

12. Niž zich Storageen voordoen

Problem	Możliwa przyczyna	Rozwiązywanie problemów
Nie wycieka z urządzenia te schakelen.	<ul style="list-style-type: none"> • Mogelijk zijn de Batteryijen leeg. • Het netsnoer nigdy nie jest prawidłowo zamocowany sloty. 	<ul style="list-style-type: none"> - Gdy urządzenie jest zasilane z akumulatora, należy je obsługiwać w ten sam sposób i umieścić na ładowarce. - Kontrolerem netsnoer jest aangesloten.
Het apparaat wordt tijdens gebruik uitgeschakeld.	Mogelijk zijn de Batteryijen leeg.	Urządzenie podłącza się do sieci elektrycznej akumulatora.
Dźwięk jest przed nim ruis te horen.	Jest kiepskim prezeneterem radiowym.	Urządzenie może być inne. Skieruj antenę teleskopową w stronę anteny, aby zoptymalizować.
	Wolumin (urządzenia zewnętrznego) został zainstalowany.	Opublikuj głośność dźwięku boombboxa jako urządzenia zewnętrznego (w celach podglądu).

13. Przetwarzanie odpadów



OPAKOWANIE

Urządzenie nie jest chronione przed uszkodzeniami transportowymi w opakowaniu. Opakowania wykonane z materiałów środowiskowych można zabezpieczyć, odkurzyć i poddać recyklingowi.



APARAT

Używane urządzenia mogły nie być używane do momentu zakupu.

Volgens Richtlijn 2012/19/EU musi posiadać urządzenie w van de Levensduur zgodnie z przepisami.

W tym przypadku materiały zostały poddane recyklingowi w celu produkcji urządzenia, dzięki czemu ich wpływ na środowisko jest mniejszy.

Przesuń urządzenie w dwóch punktach styku, aby podłączyć akumulator do źródła zasilania elektrycznego. Najpierw podłącz akumulator do urządzenia, a dźwignie rozdziel w punkcie styku, aby podłączyć akumulator.

Nie ma potrzeby uzyskiwania dodatkowych informacji na temat kontaktu z lokalnym biurem pośrednictwa pracy tego rodzaju.



BATERIE

Włóż baterię do domu. Baterie należy wyjmować zgodnie z lokalnymi przepisami. W takim przypadku baterie są sprzedawane pod różnymi kątami i przechowywane w lokalnych magazynach, skąd można je oddać. Nie ma potrzeby uzyskiwania dodatkowych informacji na temat kontaktu z lokalnym zakładem ubezpieczeń (afvalverwerkingsbedrijf) w Twojej społeczności.

Dostarczenie baterii i uruchomienie urządzeń wyposażonych w baterie jest niezbędne w następujących celach:

Jako konsument, zwracasz zużyte baterie do Leveren. Możesz również wykorzystać je jako nowe w Assortiment Hebben w Hadden, z bezpłatnym zwrotem do centrum dystrybucji (verzendadres).

14. Dane techniczne

Aparat	
Wyjście z aktywów	2 x 1,2 W RMS
Możliwość lasera	produkt laserowy klasy 1
Formaty godzin wsparcia	CD-R, CD-RW, płyta CD audio, płyta CD MP3
Całkowita obudowa dla programowalnego urządzenia	20 tytułów
Maksymalny rozmiar obudowy USB	32 GB

Karmienie	
Rozpiętość/częstotliwość	230 V ~ 50 Hz
Klasa bezpieczeństwa	klasa bezpieczeństwa II
Używać	ok. 15 watów
Gotowość	ok. 0,41 W
Praca na bateriach	6 x 1,5 V (R14/LR14/C)

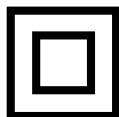
radio	
Zakres częstotliwości FM	87,5 – 108 MHz

Znajomości	
Antena FM	rozległa, geïnstalleerde antena teleskopowa
Wyrysować	Wtyk żeński 3,5 mm
Główny telefon	Wtyk żeński 3,5 mm
Uitgangsspanning hoofdtelefoon	< 150 mV
Wejście USB	wersja 2.0
Napięcie/prąd wyjściowy USB	5V --- maks. 200 mA

Warunki otoczenia	
Temperatury	Temperatura: 5 °C ~ +35 °C. Temperatura: -20 °C ~ +60 °C
Vocht (bez kondensacji)	Użycie Tijdens: < 80% Użycie Bij dens: < 90%

Afmetingen/weight	
Afmetingen (bxhxd)	ok. 240 x 126 x 217 mm
Waga	ok. 1,31 kg

14.1. Symbole na tabliczce znamionowej i urządzeniu



Klasa bezpieczeństwa II

Urządzenia elektryczne klasy bezpieczeństwa II to urządzenia elektryczne posiadające podwójną i/lub bardzo mocną izolację, zabezpieczone przed uszkodzeniem. Potrzebę bardzo mocnej izolacji z materiału izolacyjnego drzwi oraz urządzeń elektrycznych klasy bezpieczeństwa II można zaspokoić poprzez uszczelnienie drzwi.

15. Informacje o usłudze

Jeśli urządzenie nie działa prawidłowo, nie ma potrzeby kontaktowania się z obsługą klienta. Dostępne są różne opcje, w tym kontakt z następującymi:

- W Społeczności Służby znajdziesz innych pracowników i innych pracowników w okolicy, dowiesz się o niej więcej i lepiej ją poznasz.
Możesz odwiedzić społeczność serwisową pod adresem <http://community.medion.com>.
- Można również skorzystać z formularza kontaktowego dostępnego na stronie www.medion.com/contact.
- Zespół obsługi klienta Bovendienstaat ons może również skontaktować się z nami za pośrednictwem infolinii lub wysyłając przesyłkę pocztą.

Niderlandy	
Godziny otwarcia	Infolinia serwisowa
Ma - wtorek: 7:00 - 23:00 Za/zo: 10:00 - 18:00	- 0900 - 2352534
Adres serwisowy	
MEDION BV Aleja Johna F. Kennedy'ego 16a 5981 XC Panningen Niderlandy	
Belgia	
Godziny otwarcia	Infolinia serwisowa
Pon. - Pt.: 09:00 - 19:00	- 02 - 200 61 98
Adres serwisowy	

MEDION BV

Aleja Johna F. Kennedy'ego 16a
5981 XC Panningen
Niderlandy

Luksemburg**Godziny otwarcia****Infolinia serwisowa**

Pon. - Pt.: 09:00 - 19:00

- 34 - 20 808 664

Adres serwisowy**MEDION BV**

Aleja Johna F. Kennedy'ego 16a
5981 XC Panningen
Niderlandy

Niderlandy

W ciągu najbliższych dni będzie można pobrać informacje za pośrednictwem portalu serwisowego www.medion.com/nl/service/start/.

Dotyczy to również sterowników i innego oprogramowania dla różnych urządzeń.

Możesz również zeskanować kod QR i pobrać go za pośrednictwem portalu serwisowego lub skorzystać z urządzenia mobilnego.

Belgia

W ciągu najbliższych dni będzie można pobrać informacje za pośrednictwem portalu serwisowego www.medion.com/be/nl/service/start/.

Dotyczy to również sterowników i innego oprogramowania dla różnych urządzeń.

Możesz również zeskanować kod QR i pobrać go za pośrednictwem portalu serwisowego lub skorzystać z urządzenia mobilnego.

Luksemburg



W ciągu najbliższych dni będzie można pobrać informacje za pośrednictwem portalu serwisowego

www.medion.com/lu/fr/.

Dotyczy to również sterowników i innego oprogramowania dla różnych urządzeń.

Możesz również zeskanować kod QR i pobrać go za pośrednictwem portalu serwisowego lub skorzystać z urządzenia mobilnego.

16. Kolofon

Prawa autorskie © 2018

Stan na: 22 października 2018 r.

Wszelkie prawa zastrzeżone.

Deze gebruiksaanwijzing is auteursrechtelijk beschermd. Verveelvoudiging w mechanische, elektronische en andere vormen, a także Zonder Schriftelijke toestemming van de producent is verboden.

Prawa autorskie należą do firmy:

MEDION AG
Na Zehnthof 77
45307 Essen
Niemcy

Jak on mnie pamięta, że adres bovenstaande i adres zwrotny to. Neem pierwszy kontakt op met onze customer service.

